



Министерство образования
Республики Беларусь
Учреждение образования
«Витебский государственный
университет им. П.М.Машерова»

***ВИКТОР НИКОНОВИЧ
ВИНОГРАДОВ***

Биобиблиографический справочник

2-е изд., доп. и перераб.

*Витебск
Издательство УО «ВГУ им. П.М. Машерова»
2007*

УДК 016:744(476.2)(092)
ББК 91.9:30.11г(4Бей-4Вит)
В 48

Протокол по решению научно-методического совета учреждения образования «Витебский государственный университет им. П.М. Машерова». Протокол № 1 от 27.09.2007 г.

Составители: **Л.В. Потапова, Л.А. Климко**

В 48 Виноградов Виктор Никонович : библиографический справочник / сост.: Л.В. Потапова, Л.А. Климко ; гл. ред. А.М. Мицкевич. – 2-е изд., доп. и перераб. – Витебск : Изд-во УО «ВГУ им. П.М. Машерова», 2007. – 60 с.

Библиографический справочник включает биографические сведения, перечень публикаций доктора педагогических наук, заслуженного работника высшей школы Республики Беларусь, профессора Витебского государственного университета им. П.М. Машерова Виноградова Виктора Никоновича за период с 1958 по 2007 гг.

Предназначен для научных работников, преподавателей, учителей, аспирантов и студентов.



1. От составителей

Биобиблиографический справочник содержит перечень публикаций доктора педагогических наук, заслуженного работника высшей школы Республики Беларусь, профессора Витебского государственного университета им. П.М. Машерова Виноградова Виктора Никоновича, создателя белорусской научной школы методики технической графики.

В издание включены печатные работы Виноградова В.Н. (учебники, учебные пособия, монографии, статьи, программы и т.д.), издания, опубликованные на правах рукописей, и др. за период с 1958 по 2007 год (на момент составления справочника), а также публикации о нем.

Отбор материала осуществлялся по каталогам и картотекам Научной библиотеки Витебского государственного университета им. П.М. Машерова, «Летапісу друку Беларусі», «Летапісу часопісных артыкулаў», «Летапісу газетных артыкулаў», «Летапісу аўтарэфератаў дысертацый», по национальным библиографическим указателям «Беларусь ў сусветным друку», «Кнігі Беларускай ССР» и «Кнігі Беларусі», указателям «Ежегодник книги СССР» и «Книги Российской Федерации» и т.д.

Материал в биобиблиографическом справочнике располагается по разделам и подразделам, а внутри – по хронологии.

В справочнике помещена краткая биографическая справка о В.Н. Виноградове.

Настоящий справочник рассчитан на научных работников, преподавателей, учителей, аспирантов и студентов.

2. Краткая биографическая справка

Виноградов Виктор Никонович родился 03.11.1933 в д. Замосточье Городокского р-на Витебской области. Окончил Витебское художественно-графическое педучилище (1953 г.), Полоцкий педагогический институт (1957 г.). С 1957 г. – в Витебском государственном педагогическом университете им. П.М. Машерова (до 1995 г. – пединститут) – преподаватель, заведующий кафедрой начертательной геометрии и черчения (1963–1969 гг.), проректор (1969–1978 гг.), ректор (1978–1997 гг.). С 1997 г. – профессор кафедры начертательной геометрии и технической графики. Доктор педагогических наук, профессор, Заслуженный работник высшей школы Республики Беларусь; член Союза журналистов Республики Беларусь. В.Н. Виноградов – действительный член Международной академии наук информации (Москва), Белорусской академии образования и др.

Виктор Никонович Виноградов – ученый в области начертательной геометрии и технической графики, автор целостного учебно-методического комплекса по черчению для средней школы (программа, учебники, пособия и др.). Школьный учебник «Черчение», одним из авторов (а длительное время титульным редактором) которого является В.Н. Виноградов, издается с 1969 г. на 20 языках. Только на русском языке тираж учебника составил свыше 48 млн. экз. Сейчас учебник включен Министерством образования и науки РФ в федеральный список и имеет статус классического.

В.Н. Виноградов – автор вузовского учебника «Начертательная геометрия» (три издания), учебного пособия для студентов «Черчение», пособия для учащихся по факультативному курсу «Элементы начертательной геометрии», (совместно с И.А. Ройтманом, два издания), пособий для учителей «Внеклассная работа по черчению» (два издания), «Преподавание черчения в средней школе», учебника для школ Беларуси «Черчение. Техническая графика» (два издания). Написанное им в свое время пособие «Организация и проведение уроков черчения в школе» вместе с другими публикациями автора явилось первой работой, заложившей научно-методические основы преподавания черчения. Совместно с Е.А. Василенко, Е.Т. Жуковой и др. авторами В.Н. Виноградовым опубликованы пособия: «Графические и практические работы по черчению», «Основы графической грамоты», «Методика обучения черчению», «Графические задачи на уроках черчения», «Словарь-справочник по черчению», «Сборник задач и упражнений по черчению», изданы монография «Формирование рациональных приемов решения графических задач у учащихся средней школы», методическое пособие к учебнику (Москва) и ряд других работ.

Как сказано в разделе «Академики МАН» «Краткой энциклопедии» Международной Академии наук информации, В.Н. Виноградов – «видный деятель в области подготовки учащихся и студентов с помощью графических средств обучения и информационных технологий. Выявленные им за-

кономерности формирования приемов графической деятельности, развития пространственных представлений имеют широкое общедидактическое значение» (М., 2001, С. 43). Они являются крупным вкладом в теорию и практику педагогической науки.

Научные идеи, обоснованные в работах В.Н. Виноградова, явились базой исследований многих ученых стран СНГ. Им создана белорусская научная школа методики технической графики.

Многие работы В.Н. Виноградова посвящены проблемам эстетического воспитания, истории изобразительного искусства, подготовке педагогических кадров.

В связи с включением в школьную дисциплину «Трудовое обучение» содержательной линии «Основы технической графики» (2007 г.) В.Н. Виноградовым разработаны её образовательный стандарт, программа, другие методические материалы. По его предложению вместо ранее существовавшего предмета «Черчение» введена дисциплина «Техническая графика».

Виноградов В.Н. награжден орденами и медалями СССР («Октябрьской революции», «Знак почета» и др.), медалями Н.К. Крупской, А.С. Макаренко (Украина), Франциска Скорины (Республика Беларусь), медалью Международного биографического центра (Кембридж, Англия) «За достижения в науке XX века», медалью Почета Американского биографического института, Всемирной медалью свободы (2006, США), дважды лауреат Международной премии мира (2003, 2004), имеет звания «Международная личность» (2001), «Человек 2002 г.» и др.

Виктор Никонович Виноградов длительное время руководил областными организациями общества «Знание», педагогического общества, Советом ректоров, областными избирательными комиссиями. Неоднократно избирался депутатом и членом Президиума Витебского городского Совета депутатов трудящихся, членом Республиканского комитета профсоюзов работников образования и науки, членом Совета федерации профсоюзов Беларуси, Всесоюзного общества «Знание», являлся членом Научного и Ученого методических советов Министерства просвещения СССР.

Профессор кафедры начертательной геометрии
и технической графики
Витебского государственного университета
им. П.М. Машерова Е.Т. Жукова

2.1. О международной оценке деятельности Виктора Никоновича Виноградова

Имя Виктора Никоновича Виноградова включено во многие международные справочники. Так, биографические данные, область научных исследований, сведения о наградах и пр. опубликованы *Международным биографическим центром (Кембридж, Англия)* в «Словаре международных биографий» (2000 г.). В связи с этим фактом в письме на имя Виктора Никоновича отмечается, что «только самые достойные кандидаты включены в справочник». Центр включил также сведения о В.Н. Виноградове в издание «2000 выдающихся интеллектуалов XX в.», в справочник «Выдающиеся люди XX столетия», сборник «2000 выдающихся ученых XXI в.».

Данный биографический центр признал В.Н. Виноградова победителем в номинациях «Международный человек 2000/2002 года» и «Международная личность года (2001)». В письме сообщается, что «престижная награда – «Международная личность 2001 года» – присуждается нескольким известным людям, чьи достижения выделены международным сообществом». Международный биографический центр включил данные о В.Н. Виноградове в новую серию «Кто есть кто в XXI веке».

Американский биографический институт (США) включил в 2001 г. имя Виктора Никоновича Виноградова в «Международный справочник выдающихся руководителей». Этим же институтом он признан «Человеком 2000 года» «за выдающиеся общие достижения». Сведения о В.Н. Виноградове размещены в Зале Славы данного института.

В 2002 г. В.Н. Виноградов Американским биографическим институтом вновь признан «Человеком года» и награжден почетной медалью «За вклад в науку».

В 2003 г. Объединенная культурная конвенция США присудила В.Н. Виноградову «Международную премию мира». Этой премии он удостоен также и в 2004 г. Имена отмеченных направлены в ООН. В 2006 г. он награжден Всемирной медалью свободы.

Информация о В.Н. Виноградове включена в Международный справочник «Кто есть Кто в профессионалах» в 2004/2005 гг., «Справочник экспертов и экспертиз» США и другие издания.

Основание: извещения
Международного биографического центра
и Американского биографического института

3. Публикации В.Н. Виноградова по черчению

и начертательной геометрии

3.1. Монографии. Учебные пособия. Программы. Методики

1. **Виноградов В.Н.** Внеклассная работа по черчению в школе : пособие для учителя / В.Н. Виноградов. – М. : Учпедгиз, 1961. – 102 с.
2. **Виноградов В.Н.** Организация и проведение уроков черчения в школе : метод. указания / В.Н. Виноградов. – Мн. : Учпедгиз БССР, 1962. – 101 с.
3. **Виноградов В.Н.** Черчение : пособие для студентов / В.Н. Виноградов. – М. : Учпедгиз ; Изд-во МВСС и ПО БССР, 1963. – 96 с.
4. **Виноградов В.Н.** Преподавание черчения в средней школе : метод. указания / В.Н. Виноградов. – Мн. : Нар. света, 1964. – 79 с. : ил., черт.
5. **Виноградов В.Н.** Внеклассная работа по черчению в школе / В.Н. Виноградов. – 2-е изд., доп. – М. : Просвещение, 1965. – 136 с.
6. Основы графической грамоты : метод. пособие для учителей / под общ. ред. **В.Н. Виноградова**. – Мн. : Выш. школа, 1966. – 166 с. : ил.
7. **Виноградов В.Н.** Задачи и упражнения по чтению и выполнению чертежей : 7–8 кл. / В.Н. Виноградов. – Мн. : Нар. света, 1966. – 155 с.
8. Черчение : программы восьмилетней школы / под ред. **В.Н. Виноградова**, А.Д. Ботвинникова. – М. : Просвещение, 1969. – 16 с.
9. Ботвинников А.Д. Черчение в средней школе : метод. пособие для учителей / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский ; под ред. А.Д. Ботвинникова. – М. : Просвещение, 1969. – 79 с. : ил., черт.
10. Черчение в средней школе : пособие для учителей / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. А.Д. Ботвинникова. – 2-е изд., доп. – М. : Просвещение, 1970. – 144 с. : ил.
11. **Виноградов В.Н.** Черчение / В.Н. Виноградов // Программы факультативных курсов для средней школы. – Мн., 1970. – Ч. 1. – С. 109–113.
12. Чарчэнне ў сярэдняй школе : дапам. для настаўнікаў : пер. з рус. / А.Д. Бацвінікаў, **В.Н. Вінаградаў**, И.С. Вышняпольскі, С.І. Дзямбінскі ; пад рэд. А.Д. Бацвінікава. – Мн. : Нар. света, 1971. – 144 с. : іл.
13. **Вінаградаў В.Н.** Графічныя і практычныя работы па чарчэнні : для 8 класа / В.Н. Вінаградаў, Я.А. Васіленка. – Мн. : Нар. света, 1972. – 135 с. : чарц.
14. **Виноградов В.Н.** Сборник задач и методические указания по начертательной геометрии : для факультатив. занятий / В.Н. Виноградов, И.А. Ройтман. – М. : Просвещение, 1972. – 127 с. : черт.
15. Виноградов В.Н. Элементы начертательной геометрии : для факультатив. занятий : пособие для учащихся / В.Н. Виноградов, И.А. Ройтман. – М. : Просвещение, 1972. – 160 с. : ил.
16. Черчение в средней школе : книга для учителя / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред.

- А.Д. Ботвинникова. – Каунас : Швиеса, 1972. – 124 с. : ил. – Лит. яз.
17. Черчение в средней школе : пособие для учителей / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. А.Д. Ботвинникова. – 3-е изд., перераб. – М. : Просвещение, 1973. – 144 с. : черт.
 18. Черчение в средней школе : пособие для учителей / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. А.Д. Ботвинникова. – Пераб. со 2-го рус. изд. – Ташкент : Укитувчи, 1973. – 152 с. : ил. – Узбек. яз.
 19. Василенко Е.А. Графические и практические работы по черчению : для 8 класса / Е.А. Василенко, **В.Н. Виноградов**. – Мн. : Нар. асвета, 1973. – 135 с. : черт.
 20. Черчение в средней школе : пособие для учителей / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. А.Д. Ботвинникова. – Кишинев : Лумина, 1974. – 144 с. : ил.
 21. **Вінаградаў В.Н.** Фарміраванне рацыянальных прыёмаў рашэння графічных задач у вучняў сярэдняй школы навучання / В.Н. Вінаградаў. – Мн. : Нар. асвета, 1975. – 96 с. : чарц.
 22. Программы педагогических институтов : государственные экзамены по начертательной геометрии и черчению : для спец. 2109 «Черчение и рисование» (заоч. отд-ние) / сост. **В.Н. Виноградов**, О.М. Грибова ; Витебский ГПИ им. С.М. Кирова. – М. : Просвещение, 1977. – 7 с.
 23. **Виноградов В.Н.** Элементы начертательной геометрии : для факультатив. занятий : пособие для учащихся / В.Н. Виноградов, И.А. Ройтман. – 2-е изд. – М. : Просвещение, 1978. – 175 с. : черт.
 24. Начертательная геометрия / **В.Н. Виноградов** и др. // Программы педагогических институтов. – М. : Просвещение, 1979. – Сб. № 22. – С. 5–11.
 25. Ботвинников А.Д. Черчение в средней школе : пособие для учителей / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский ; под ред. А.Д. Ботвинникова. – 4-е изд., перераб. – М. : Просвещение, 1979. – 126 с. : ил.
 26. Методика факультативных занятий по черчению в школе : пособие для учителей / **В.Н. Виноградов** [и др.] ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – М. : Просвещение, 1979. – 176 с. : ил.
 27. Ботвинников А.Д. Черчение в средней школе : пособие для учителей : пер. с рус / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский ; под ред. А.Д. Ботвинникова. – Алма-Ата : Мектеп, 1981. – 128 с. – Казах. яз.
 28. Василенко, Е.А. Таблицы по черчению для 8 кл. : пособие для учителя / Е.А. Василенко, **В.Н. Виноградов**, Т.А. Ходянок. – Мн. : Нар. асвета, 1983. – 18, 25 п.л.
 29. Ботвинников А.Д. Черчение в средней школе : пособие для учителей / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский ; под ред.

- А.Д. Ботвинникова. – 2-е изд., перераб. – М. : Просвещение, 1984. – 127 с. : ил.
30. Графические задачи на уроках черчения : пособие для учителя / **В.Н. Виноградов**, Е.А. Василенко, Е.Т. Жукова, Ю.Ф. Козлова, С.И. Малашенков ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Мн. : Нар. асвета, 1984. – 126 с. : ил.
 31. Практикум по черчению (машиностроительное и строительное черчение) : учеб. пособие для студ. пед. ин-тов по спец. 2109 «Черчение, изобразительное искусство и труд» / А.А. Альхименко, Е.А. Василенко, **В.Н. Виноградов** ; сост. Е.А. Василенко. – М. : Просвещение, 1986. – 207 с.
 32. Методика обучения черчению : учеб. пособие для студ. и учащихся худож.-граф. спец. учеб. завед. / **В.Н. Виноградов** [и др.] ; ред. Василенко Е.А. – М. : Просвещение, 1990. – 176 с.
 33. Словарь-справочник по черчению : кн. для учащихся / **В.Н. Виноградов** [и др.]. – М. : Просвещение, 1992. – 192 с. : ил. – Предм. указ.: с. 156–160.
 34. Словарь-справочник по черчению : кн. для учащихся / **В.Н. Виноградов** [и др.] – 2-е изд., перераб. и доп. – М. : Просвещение, 1999. – 160 с. : ил. – Предм. указ.: с. 156–160.
 35. **Вінаградаў В.Н.** Зборнік задач і практыкаванняў па чэрчэнню (тэхнічнай графіцы) : вучэб. дапам. для агульнаадукац. шк. з бел. мовай навучання / В.Н. Вінаградаў, Я.А. Васіленка, Л.М. Каваленка. – Мн. : Нар. асвета, 2000. – 128 с. : іл.
 36. **Виноградов В.Н.** Сборник задач и упражнений по черчению (технической графике) : учеб. пособие для общеобразоват. шк. с рус. яз. обучения / В.Н. Виноградов, Е.А. Василенко, Л.М. Коваленко. – Мн. : Нар. асвета, 2000. – 128 с. : ил.
 37. Начертательная геометрия. Техническая графика (черчение). Методика обучения черчению (технической графике). Перспектива : для спец. П.02.04. «Изобразительное искусство и черчение» с доп. спец. П.02.04. «Трудовое обучение» / **В.Н. Виноградов** и др. ; ВГУ им. П.М. Машерова. – Витебск : Изд-во ВГУ, 2001. – 28 с. – (Программы).
 38. Изобразительное искусство. Черчение. ДПИ : учеб.-метод. комплекс для студ. ОЗО ХГФ спец. «Изобразительное искусство и черчение» / УО «Витебский гос. ун-т им. П.М. Машерова» ; В.Е. Нестеренко, Н.А. Гугнин, В.П. Климович, И.Г. Лисица, Г.П. Исаков, С.Н. Лазаренко, Н.Д. Васюченко, С.Н. Сотников, И.И. Колодовский, Е.А. Василенко, **В.Н. Виноградов** [и др.] ; под. общ. ред. В.И. Климовича. – Витебск : Изд-во УО «ВГУ им. П.М. Машерова», 2003. – 170 с. – Библиогр. в тексте.
 39. Методическое пособие по черчению : к учеб. А.Д. Ботвинникова, **В.Н. Виноградова**, И.С. Вышнепольского «Черчение. 7–8 кл.» /

- А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, В.И. Вышнепольский. – М. : ООО «Изд-во Астрель» : «Изд-во АСТ», 2003. –159 с. : ил.
40. Методическое пособие по черчению : к учеб. А.Д. Ботвинникова, **В.Н. Виноградова**, И.С. Вышнепольского «Черчение. 7–8 кл.» / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, В.И. Вышнепольский. – М. : ООО «Изд-во Астрель» : «Изд-во АСТ», 2004. – 159 с. : ил.
41. **Виноградов В.Н.** Витебское художественно-графическое педагогическое училище / В.Н. Виноградов, Е.Т. Жукова ; М-во образования РБ, УО «Витебский гос. ун-т им. П.М. Машерова». – Витебск : Изд-во УО «ВГУ им. П.М. Машерова», 2005. – 47 с.
42. Методическое пособие по черчению : к учеб. А.Д. Ботвинникова, **В.Н. Виноградова**, И.С. Вышнепольского «Черчение. 7–8 кл.» / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, В.И. Вышнепольский. – М. : ООО «Изд-во Астрель», 2006. – 159 с. : ил.
43. **Виноградов В.Н.** Тематическое и поурочное планирование по черчению : 7–8 кл. : учеб.-метод. пособие к учеб. А.Д. Ботвинникова, **В.Н. Виноградова**, И.С. Вышнепольского «Черчение. 7–8 кл.» (М., «Дрофа») / В.Н. Виноградов. – М. : Экзамен, 2006. – 159 с. : ил. – (Учебно-методический комплект : УМК).
44. Содержательная линия «Основы технической графики» учебного предмета «Трудовое обучение» : X класс (повышенный уровень) : программа для общеобразоват. учреждений с русским (белорусским) языком обучения / **В.Н. Виноградов** ; М-во образования Республики Беларусь. – Мн. : Нац. ин-т образования, 2007. – 10 с.
45. Техническая, прикладная и компьютерная графика : программа факультатив. курса : 9–10 кл. / **В.Н. Виноградов** ; М-во образования Республики Беларусь. – Мн. : Нац. ин-т образования, 2007.

3.2. Учебники по начертательной геометрии для ВУЗов

46. **Виноградов В.Н.** Начертательная геометрия : учеб. для студ. худож.-граф. фак. пед. ин-тов / В.Н. Виноградов. – Мн. : Выш. школа, 1977. – 268 с : ил.
47. **Виноградов В.Н.** Начертательная геометрия : учеб. для студ. худож.-граф. фак. пед. ин-тов / В.Н. Виноградов. – 2-е изд., перераб. – М. : Просвещение, 1989. – 239 с.
48. **Виноградов В.Н.** Начертательная геометрия : учеб. для студ. пед. и техн. спец. вузов / В.Н. Виноградов. – 3-е изд., перераб. и доп. – Мн. : Амалфея, 2001. – 368 с. : ил. – Библиогр.: с. 363. – Предм. указ.: с. 364–365.

3.3. Учебники по черчению для средней общеобразовательной школы

3.3.1. Издания на русском языке

49. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – М. : Просвещение, 1969. – 112 с. : ил.
50. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – М. : Просвещение, 1970. – 191 с. : ил.
51. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – М. : Просвещение, 1970. – 12 с. : ил.
52. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – М. : Просвещение, 1971. – 191 с. : ил., карт.
53. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – М. : Просвещение, 1971. – 112 с. : ил.
54. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-изд. – М. : Просвещение, 1972. – 191 с. : ил.
55. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. – М. : Просвещение, 1972. – 112 с. : ил.
56. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. – М. : Просвещение, 1973. – 191 с. : ил., черт.
57. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 5-е изд., перераб. – М. : Просвещение, 1973. – 303 с. : ил.
58. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 6-е изд., перераб. – М. : Просвещение, 1974. – 304 с. : ил.
59. Черчение: учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 7-е изд., перераб. – М. : Просвещение, 1975. – 304 с.: ил.
60. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 8-е изд., перераб. – М. : Просвещение, 1976. – 304 с. : ил.
61. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред.

76. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – 6-е изд. – М. : Просвещение; АО «Моск. учебники» 1996. – 222 с. : ил.
77. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – 7-е изд. – М. : Просвещение, 1997. – 222 с.: ил.
78. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – 8-е изд. – М. : Просвещение, 1997. – 222 с. : ил.
79. **Виноградов В.Н.** Черчение. Техническая графика : учеб. для общеобразоват. учреждений / В.Н. Виноградов. – Мн. : Народная асвета, 1997. – 191 с. : ил. – Предм. указ.: с. 189–190.
80. **Виноградов В.Н.** Черчение. Техническая графика : учеб. для общеобразоват. шк. с рус. яз. обучения / В.Н. Виноградов. – 2-е изд. – Мн. : Народная асвета, 1999. – 191 с. : ил. – Предм. указ.: с. 189–190.
81. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – 9-е изд. – М. : Просвещение, 1997. – 222 с. : ил.
82. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – 10-е изд. – М. : Просвещение, 2000. – 224 с. : ил.
83. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – М. : ООО «Изд-во Астрель» : АСТ, 2000. – 224 с. : ил.
84. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – М. : ООО «Изд-во Астрель» : АСТ, 2001. – 221 с. : ил. – Издано при участии ООО «Харвест» (Минск).
85. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – М. : ООО «Изд-во Астрель» : АСТ, 2002. – 221 с. : ил. – Издано при участии ООО «Харвест» (Минск).
86. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – М. : ООО «Изд-во Астрель» : АСТ, 2003. – 221 с. : ил. – Издано при участии ООО «Харвест» (Минск).
87. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – М. : Астрель : АСТ, 2004. – 222 с. : ил.
88. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – М. : Астрель : АСТ, 2005. – 222 с. : ил. – Издано при участии ООО «Харвест» (Минск).

89. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – М. : Астрель : АСТ, 2006. – 222 с. : ил.
90. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для общеобразоват. учреждений / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – 4-е изд., дораб. – М. : Астрель : АСТ, 2007. – 234 с. : ил.

3.3.2. Издания на белорусском языке

91. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Мн. : Нар. асвета, 1969. – 111 с. : ил.
92. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Мн. : Нар. асвета, 1970. – 192 с. : ил.
93. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. со 2-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1971. – 192 с. : черт.
94. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Мн. : Нар. асвета, 1971. – 112 с. : ил.
95. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. / перераб. с 4-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1972. – 112 с. : ил.
96. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 5-е изд. / перераб. с 5-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1973. – 311 с. : ил.
97. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 6-е изд. / перераб. с 6-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1974. – 312 с. : ил.
98. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 7-е изд. / перераб. с 7-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1975. – 112 с. : ил.
99. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 8-е изд. / перераб. с 8-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1976. – 304 с. : ил.
100. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред.

- В.Н. Виноградова.** – Мн. : Нар. асвета, 1977. – 304 с. : ил.
101. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 2-е изд. / перераб. со 2-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1978. – 287 с. : ил.
 102. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 3-е изд. / перераб. со 2-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1979. – 287 с. : ил.
 103. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 3-е изд. / перераб. с 3-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1980. – 287 с. : черт.
 104. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Мн. : Нар. асвета, 1981. – 239 с. : ил.
 105. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 2-е изд. / перераб. с 1-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1982. – 239 с. : ил.
 106. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 3-е изд. / перераб. со 2-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1983. – 239 с. : ил.
 107. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 4-е изд. / перераб. со 2-го рус. изд. – Мн. : Нар. асвета, 1984. – 239 с. : ил.
 108. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 5-е изд., перераб., пер. – Мн. : Нар. асвета, 1985. – 233 с. : ил.
 109. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 6-е изд., перераб. – Мн. : Нар. асвета, 1986. – 221 с. : ил.
 110. Ботвинников А.Д. Черчение: учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 7-е изд., перераб. – Мн. : Нар. асвета, 1987. – 221 с. : ил.
 111. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 6-8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Мн. : Нар. асвета, 1988. – 223 с. : ил.
 112. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват.

- шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд., перераб. – Мн. : Нар. асвета, 1989. – 223 с. : ил.
113. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7-8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд., перераб. – Мн. : Нар. асвета, 1995. – 224 с. : ил.
114. **Вінаградаў В.Н.** Чарчэнне. Тэхнічная графіка : падруч. для агульнаадукац. шк. / В.Н. Вінаградаў. – Мн. : Нар. асвета, 1997. – 190 с. : іл. – Прадм. паказ.: с. 185–187.
115. **Вінаградаў В.Н.** Чарчэнне. Тэхнічная графіка : падруч. для агульнаадукац. шк. с бел. мовай навучання / В.Н. Вінаградаў. – 2-е выд. – Мн. : Нар. асвета, 1998. – 189 с. : іл.

3.3.3. Издания на азербайджанском языке

116. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Перераб. с 4-го рус. изд. – Баку : Маариф, 1972. – 114 с. : ил.
117. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. с 5-го рус. изд. – Баку : Маариф, 1972. – 114 с.
118. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Перераб. с 6-го рус. изд. – Баку : Маариф, 1974. – 302 с. : ил.
119. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. / перераб. с 7-го рус. изд. – Баку : Маариф, 1975. – 302 с.
120. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 6-е изд. / перераб. с 7-го рус. изд. – Баку : Маариф, 1978. – 302 с. : ил.
121. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. изд. 1979 г / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Баку : Маариф, 1980. – 288 с. : ил.
122. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. изд. 1979 г / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Баку : Маариф, 1981. – 288 с. : ил.
123. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников,

- В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Баку : Маариф, 1982 – 288 с. : ил.
124. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. В.Н. Виноградова ; пер. с рус. А. Валиева. – Баку : Маариф, 1985. – 239 с. : ил.
125. Черчение : учеб. для 7–8 кл. одиннадцатилетней шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. В.Н. Виноградова. – Баку : Азеншир, 1990. – 234 с. : ил.

3.3.4. Издания на армянском языке

126. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Ереван : Луйс, 1970. – 140 с. : ил.
127. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Ереван : Луйс, 1971. – 140 с. : ил.
128. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Ереван : Луйс, 1971. – 222 с. : ил.
129. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Ереван : Луйс, 1972. – 222 с. : ил.
130. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Ереван : Луйс, 1973. – 139 с. : ил.
131. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Ереван : Луйс, 1973. – 222 с. : ил.
132. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8-9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. – Ереван : Луйс, 1974. – 222 с. : ил.
133. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Перераб. с 5-го рус. изд. – Ереван : Луйс, 1975. – 351 с. : ил.
134. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. – Ереван : Луйс, 1977.
135. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Ереван : Луйс, 1978. – 342 с. : ил.

136. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Ереван : Луйс, 1979. – 344 с. : ил.
137. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Ереван : Луйс, 1980. – 344 с. : ил.
138. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. – Ереван : Луйс, 1981. – 344 с. : ил.
139. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Ереван : Луйс, 1982. – 237 с. : ил.
140. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Ереван : Луйс, 1983. – 238 с. : ил.
141. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Ереван : Луйс, 1984. – 238 с. : ил.
142. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. – Ереван : Луйс, 1985. – 238 с. : ил.
143. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 5-е изд. – Ереван : Луйс, 1986. – 235 с. : ил.
144. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 6-е изд. – Ереван : Луйс, 1988. – 225 с. : ил.
145. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 6-е изд. – Ереван : Луйс, 1989. – 225 с. : ил.
146. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7-8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – Ереван : Луйс, 1990. – 223 с. : ил.

3.3.5. Издания на башкирском языке

147. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Перераб. с 4-го рус. изд. – Уфа : Башкнигоиздат, 1972. – 127 с. : черт.

3.3.6. Издания на венгерском языке

148. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Киев ; Ужгород : Рад. шк., 1970. – 119 с. : ил.
149. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Киев ; Ужгород : Рад. шк., 1971. – 119 с. : ил.
150. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Киев ; Ужгород : Рад. шк., 1973. – 119 с. : ил.
151. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд., перераб. – Киев ; Ужгород : Рад. шк., 1974. – 311 с. : ил.
152. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Киев ; Ужгород : Рад. шк., 1978. – 292 с. : ил.
153. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Киев ; Ужгород : Рад. шк., 1981. – 215 с. : ил.
154. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Киев ; Ужгород : Рад. шк., 1985. – 215 с. : ил.
155. Черчение : учеб. для 8-9 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. В.Н. Виноградова. – Киев ; Ужгород : Рад. шк., 1989. – 221 с. : ил.

3.3.7. Издания на грузинском языке

156. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Тбилиси : Ганатлеба, 1974. – 341 с. : ил.
157. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Тбилиси : Ганатлеба, 1975. – 341 с. : ил.
158. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Тбилиси : Ганатлеба, 1982. – 239 с. : ил.

159. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Тбилиси : Ганатлеба, 1983. – 239 с. : ил.
160. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Тбилиси : Ганатлеба, 1984. – 239 с. : ил.
161. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. – Тбилиси : Ганатлеба, 1985. – 239 с. : ил.
162. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 5-е изд. – Тбилиси : Ганатлеба, 1986. – 223 с. : ил.
163. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 6-е изд. – Тбилиси : Ганатлеба, 1987. – 223 с. : ил.
164. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 8-е изд. – Тбилиси : Ганатлеба, 1990. – 223 с. : ил.

3.3.8. Издания на казахском языке

165. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Алма-Ата : Мектеп, 1970. – 116 с. : ил.
166. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. со 2-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1971. – 116 с. : черт.
167. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Алма-Ата : Мектеп, 1971. – 196 с. : ил.
168. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. со 2-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1972. – 196 с. : ил.
169. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1972. – 123 с. : ил.
170. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. /

- перераб. с 4-го рус. изд. – Алма-Ата : Мектеп, 1973. – 123 с. : ил.
171. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виногорова**. – 3-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1973. – 196 с. : ил.
 172. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виногорова**. – 5-е изд. / перераб. с 5-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1974. – 327 с. : ил.
 173. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виногорова**. – 6-е изд. / перераб. с 7-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1975. – 328 с. : ил.
 174. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виногорова**. – 7-е изд. – Алма-Ата : Мектеп, 1976. – 328 с. : ил.
 175. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виногорова**. – 8-е изд. / перераб. с 8-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1977. – 328 с. : ил.
 176. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виногорова**. – Алма-Ата : Мектеп, 1978. – 304 с. : ил.
 177. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; отв. ред. В.Н. Виноградов. – 2-е изд. / перераб. с 1-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1979. – 304 с. : ил.
 178. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виногорова**. – 3-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1980. – 304 с. : черт.
 179. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виногорова**. – 4-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1981. – 304 с. : ил.
 180. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виногорова**. – Алма-Ата : Мектеп, 1982. – 239 с. : ил.
 181. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. В.Н. Виногорова. – 2-е изд. / перераб. с 4-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1986. – 327 с. : ил.
 182. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7-8 кл. средн. общеобразоват.

шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – 2-е изд., перераб. и доп. – Алма-Ата: Рауан, 1990. – 324 с. : ил.

3.3.9. Издания на каракалпакском языке

183. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Нукус : Каракалпакстан, 1972. – 126 с. : ил.
184. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Нукус : Каракалпакстан, 1972. – 215 с. : ил.
185. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. с 3-го рус. изд. – Нукус : Каракалпакстан, 1979. – 335 с. : черт.
186. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с 1-го рус. изд. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Нукус : Каракалпакстан, 1982. – 237 с. : ил.
187. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. с 3-го рус. изд. – Нукус : Каракалпакстан, 1985. – 238 с. : ил.
188. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – Перераб. со 2-го рус. изд., доп. – Нукус : Каракалпакстан, 1989. – 231 с. : ил.

3.3.10. Издания на киргизском языке

189. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Фрунзе : Мектеп, 1970. – 116 с. : ил.
190. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Фрунзе : Мектеп, 1971. – 116 с. : ил.
191. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Фрунзе : Мектеп, 1971. – 204 с. : ил.
192. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Фрунзе : Мектеп, 1972. – 116 с. : ил.
193. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред.

- В.Н. Виноградова.** – Фрунзе : Мектеп, 1972. – 204 с. : ил.
194. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 4-е изд. / перераб. с 5-го рус. – Фрунзе : Мектеп, 1974. – 327 с. : ил.
195. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 5-е изд. – Фрунзе : Мектеп, 1975. – 327 с. : ил.
196. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 6-е изд. – Фрунзе : Мектеп, 1977. – 323 с. : ил.
197. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 7-е изд., испр. – Фрунзе : Мектеп, 1978. – 310 с. : ил.
198. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 8-е изд. – Фрунзе : Мектеп, 1980. – 310 с. : ил.
199. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 9-е изд. – Фрунзе : Мектеп, 1981. – 310 с. : ил.
200. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Фрунзе : Мектеп, 1983. – 240 с. : ил.
201. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 2-е изд. – Фрунзе : Мектеп, 1985. – 256 с. : ил.
202. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 3-е изд. – Фрунзе : Мектеп, 1987. – 255 с. : ил.
203. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – Фрунзе : Мектеп, 1990. – 216 с. : ил.

3.3.11. Издания на латышском языке

204. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Рига : Звайгане, 1970. – 124 с. : ил.
205. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Рига : Звайгане, 1971. – 124 с. : ил.

206. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Рига : Звайгане, 1971. – 187 с. : ил., карт.
207. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд., перераб. – Рига : Звайгане, 1975. – 85 с. : ил.
208. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. В 2 ч. Ч. 1. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Рига : Звайгане, 1979. – 174 с. : ил., черт.
209. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. В 2 ч. Ч. 2. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский. – Рига : Звайгане, 1980. – 103 с. : ил., черт.
210. Виноградов В.Н. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. В 2 ч. Ч. 1. : пер. с рус. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Рига : Звайгане, 1983. – 109 с. : ил.
211. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. В 2 ч. Ч. 2. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Рига : Звайгане, 1984. – 109 с. : ил.
212. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. В 2 ч. Ч. 1. : пер. с рус. / В.Н. Виноградова, И.С. Вышнепольский ; под ред. В.Н. Виноградова. – 2-е изд. – Рига : Звайгане, 1988. – 117 с. : ил.

3.3.12. Издания на литовском языке

213. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Каунас : Швиеса, 1970. – 119 с. : ил.
214. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Каунас : Швиеса, 1971. – 119 с. : ил.
215. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8–9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Каунас : Швиеса, 1971. – 187 с. : ил.
216. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8–9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Каунас : Швиеса, 1972. – 187 с. : ил.
217. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. – Каунас : Швиеса, 1973. – 119 с. : ил.
218. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8–9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред.

- В.Н. Виноградова.** – 3-е изд. – Каунас : Швиеса, 1974. – 187 с. : ил.
219. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. с 5-го рус. изд. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Каунас : Швиеса, 1973. – 316 с. : ил.
220. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 5-е изд., перераб. – Каунас : Швиеса, 1975. – 316 с. : ил.
221. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 5-е изд., перераб. – Каунас : Швиеса, 1976. – 316 с. : ил.
222. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. с 5-го рус. изд. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Каунас : Швиеса, 1977. – 317 с. : ил.
223. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Каунас : Швиеса, 1978. – 270 с. : ил.
224. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Каунас : Швиеса, 1979. – 270 с. : ил.
225. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Каунас : Швиеса, 1980. – 270 с. : ил.
226. Черчение : учеб. для 9 кл. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Каунас : Швиеса, 1985. – 220 с. : ил.
227. Черчение : учеб. для 7–8 кл. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 2-е изд., дораб. – Каунас : Швиеса, 1987. – 222 с. : ил.

3.3.13. Издания на молдавском языке

228. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. : пер. со 2-го рус. изд. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Кишинев : Лумина, 1970. – 132 с. : ил.
229. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Кишинев : Лумина, 1971. – 195 с. : ил.
230. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Вино-

- градов, И.С. Вышнепольский ; под ред. В.Н. Виноградова – Кишинев : Лумина, 1972. – 112 с. : ил.
231. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Кишинев : Лумина, 1972. – 196 с. : ил.
232. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Кишинев : Лумина, 1973. – 311 с. : ил.
233. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 5-е изд. / перераб. с 6-го рус. – Кишинев : Лумина, 1974. – 312 с. : ил.
234. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 6-е изд. / перераб. с 7-го рус. – Кишинев : Лумина, 1975. – 90 с. : ил.
235. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 7-е изд. / перераб. с 7-го рус. – Кишинев : Лумина, 1976. – 311 с. : ил.
236. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 8-е изд. / перераб. с 8-го рус. – Кишинев : Лумина, 1977. – 311 с. : ил.
237. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Кишинев : Лумина, 1978. – 299 с. : ил.
238. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Кишинев : Лумина, 1979. – 304с. : ил.
239. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 11-е изд. – Кишинев : Лумина, 1980. – 304 с. : ил.
240. Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 12-е изд., перераб. – Кишинев : Лумина, 1981. – 112 с. : ил.
241. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 12-е изд. – Кишинев : Лумина, 1982. – 111 с. : ил.
242. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 13-е изд. – Кишинев : Лумина, 1983. – 111 с. : ил.
243. Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников,

- В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 14-е изд. – Кишинев : Лумина, 1985. – 112 с. : ил.
244. Черчение : учеб. для 7 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 15-е изд. – Кишинев : Лумина, 1985. – 119 с. : ил.
245. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 14-е изд. – Кишинев : Лумина, 1987. – 102 с. : ил.
246. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Кишинев : Лумина, 1989. – 221 с. : ил.
247. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Кишинев : Лумина, 1991. – 221 с. : ил.

3.3.14. Издания на польском языке

248. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Каунас : Швиеса, 1970. – 119 с. : ил.
249. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8-9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Каунас : Швиеса, 1971. – 194 с. : ил.
250. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Каунас : Швиеса, 1972. – 127 с. : ил.
251. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд., перераб. – Каунас : Швиеса, 1974. – 312 с. : ил.
252. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Каунас : Швиеса, 1978. – 302 с. : ил.
253. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Каунас : Швиеса, 1987. – 237 с. : ил.

3.3.15. Издания на таджикском языке

254. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Душанбе : Ирфон, 1970. – 118 с. : ил.
255. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Душанбе : Ирфон, 1971. – 119 с. : ил.
256. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Душанбе : Ирфон, 1972. – 119 с. : ил.
257. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. со 2-го рус. – Душанбе : Ирфон, 1972. – 198 с. : ил., карт.
258. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Душанбе : Ирфон, 1973. – 198 с. : ил., карт.
259. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 5-е изд. / перераб. с 6-го рус. – Душанбе : Ирфон, 1974. – 311 с. : ил., карт.
260. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 6-е изд. / перераб. с 6-го рус. – Душанбе : Ирфон, 1975. – 311 с. : ил., карт.
261. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 7-е изд. – Душанбе : Ирфон, 1977. – 312 с. : ил., черт.
262. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Душанбе : Ирфон, 1979. – 295 с. : ил., схем.
263. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. со 2-го рус. – Душанбе : Маориф, 1981. – 295 с. : ил.
264. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Душанбе : Маориф, 1982. – 237 с. : ил.
265. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Душанбе : Маориф, 1983. – 237 с. : ил.
266. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников,

- В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. с 3-го рус – Душанбе : Маориф, 1985. – 237 с. : ил.
267. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. / перераб. с 5-го рус. – Душанбе : Маориф, 1987. – 232 с. : ил.
268. Черчение : учеб. для 7-8 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. со 2-го рус. изд. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Душанбе : Маориф, 1990. – 213 с. : ил.
269. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Душанбе : Маориф, 1991. – 213 с. : ил.

3.3.16. Издания на туркменском языке

270. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Ашхабад : Туркменистан, 1970. – 123 с. : ил.
271. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Ашхабад : Туркменистан, 1971. – 123 с. : ил.
272. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Ашхабад : Туркменистан, 1971. – 200 с. : ил.
273. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Ашхабад : Туркменистан, 1972. – 129 с. : ил.
274. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Ашхабад : Туркменистан, 1973. – 200 с. : ил.
275. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Ашхабад : Туркменистан, 1973. – 124 с. : ил.
276. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 5-е изд. / перераб. с 6-го рус. – Ашхабад : Туркменистан, 1974. – 329 с. : ил.
277. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред.

- В.Н. Виноградова.** – 6-е изд. – Ашхабад : Туркменистан, 1975. – 329 с. : черт.
278. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 8-е изд. / перераб. с 7-го рус. – Ашхабад : Туркменистан, 1977. – 329 с. : черт.
279. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Ашхабад : Маориф, 1978. – 310 с. : ил.
280. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 2-е изд. / перераб. со 2-го рус. – Ашхабад : Маориф, 1981. – 310 с. : ил.
281. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с 3-го рус. изд. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Ашхабад : Маориф, 1986. – 251 с. : ил.
282. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с 1-го рус. изд. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Ашхабад : Маориф, 1989. – 221 с. : ил.
283. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 2-е изд. / перераб. с 1-го рус. изд. – Ашхабад : Магарыф, 1991. – 221 с. : ил.

3.3.17. Издания на узбекском языке

284. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 1-е изд. / перераб. со 2-го рус. – Ташкент : Укитувчи, 1970. – 120 с. : ил.
285. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. : пер. со 2-го рус. изд. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – Ташкент : Укитувчи, 1971. – 192 с. : ил., карт.
286. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 2-е изд. / перераб. с 4-го рус. – Ташкент : Укитувчи, 1973. – 125 с. : ил.
287. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 3-е изд. / перераб. с 4-го рус. – Ташкент : Укитувчи, 1974. – 125 с. : ил.
288. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова.** – 2-е изд. / перераб. с 4-го рус. – Ташкент : Уки-

- тувчи, 1974. – 192 с. : ил.
289. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват.шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. с 7-го рус. – Ташкент : Укитувчи, 1975. – 311 с. : ил.
290. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 5-е изд. / перераб. с 7-го рус. – Ташкент : Укитувчи, 1977. – 311 с. : ил.
291. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Ташкент : Укитувчи, 1979. – 311 с. : ил.
292. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 1-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Ташкент : Укитувчи, 1981. – 239 с. : ил.
293. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Ташкент : Укитувчи, 1982. – 239 с. : ил.
294. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. В.Н. Виноградова. – Ташкент : Укитувчи, 1983. – 189 с. : ил.
295. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. В.Н. Виноградова. – Ташкент : Укитувчи, 1985. – 189 с. : ил.
296. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. с 1-го рус. – Ташкент : Укитувчи, 1986. – 188 с. : ил.
297. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. / перераб. с 5-го рус. – Ташкент : Укитувчи, 1987. – 239 с. : ил.
298. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Ташкент : Укитувчи, 1989. – 222 с. : ил.
299. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. со 2-го рус. изд. – Ташкент : Укитувчи, 1990. – 222 с. : ил.
300. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвин-

ников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. со 2-го рус. изд. – Ташкент : Укитувчи, 1992. – 223 с. : ил.

3.3.18. Издания на уйгурском языке

301. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Алма-Ата : Мектеп, 1970. – 120 с. : ил.
302. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Алма-Ата : Мектеп, 1971. – 204 с. : ил.
303. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. с 3-го рус. изд. – Алма-Ата : Мектеп, 1972. – 120 с. : ил.
304. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. с 5-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1974. – 328 с. : ил.
305. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. / перераб. с 7-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1976. – 325 с. : ил.
306. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Алма-Ата : Мектеп, 1978. – 303 с. : ил.
307. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Алма-Ата : Мектеп, 1982. – 240 с. : ил.
308. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. с 4-го рус. – Алма-Ата : Мектеп, 1986. – 241 с. : ил.
309. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Алма-Ата : Мектеп, 1990. – 223 с. : ил.

3.3.19. Издания на украинском языке

310. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Киев : Радян. школа, 1970. – 112 с. : ил.
311. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Вино-

- градов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Киев : Радян. школа, 1971. – 112 с. : ил., черт.
312. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Киев : Радян. школа, 1971. – 192 с. : ил.
313. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Киев : Радян. школа, 1972. – 192 с. : ил., карт.
314. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. / перераб. с 3-го рус. – Киев : Радян. школа, 1972. – 112 с. : ил.
315. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Киев : Радян. школа, 1972. – 192 с. : ил.
316. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Киев : Радян. школа, 1973. – 192 с. : ил.
317. **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. / с 3-го рус. изд. – Киев : Радян. школа, 1973. – 112 с. : ил.
318. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. – Киев : Радян. школа, 1974. – 191 с. : ил.
319. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 5-е изд. / перераб. с 6-го рус. изд. – Киев : Радян. школа, 1974. – 301 с. : ил.
320. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 6-е изд. / перераб. с 6-го рус. изд. – Киев : Радян. школа, 1975. – 296 с. : ил.
321. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 7-е изд. / перераб. с 6-го рус. изд. – Киев : Радян. школа, 1976. – 296 с. : ил.
322. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 8-е изд. – Киев : Радян. школа, 1979. – 296 с. : ил.
323. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 9-е изд. / перераб. с 8-го рус. изд. – Киев : Радян. школа, 1978. – 296 с. : ил.

324. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Киев : Радян. школа, 1979. – 288 с. : ил.
325. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Киев : Радян. школа, 1980. – 280 с. : ил.
326. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – Киев : Радян. школа, 1981. – 215 с. : ил.
327. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 2-е изд. – Киев : Радян. школа, 1982. – 213 с. : ил.
328. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 3-е изд. – Киев : Радян. школа, 1983. – 215 с. : ил.
329. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 4-е изд. – Киев : Радян. школа, 1984. – 214 с. : ил.
330. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 5-е изд. – Киев : Радян. школа, 1985. – 296 с. : ил.
331. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 6-е изд., испр. и доп. – Киев : Радян. школа, 1986. – 214 с. : ил.
332. Черчение : учеб. для средн. общеобразоват. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виноградова**. – 7-е изд. – Киев : Радян. школа, 1987. – 214 с. : ил.
333. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7-8 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – Киев : Радян. школа, 1989. – 222 с. : ил.
334. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – 2-е изд. – Киев : Радян. школа, 1990. – 222 с. : ил.
335. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–9 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – 3-е изд. – Киев : Радян. школа, 1991. – 222 с. : ил.
336. Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7-9 кл. средн. общеобразоват. шк. : пер. с рус./ А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – 4-е изд. – Киев : Освита, 1992. – 222 с. : ил.

3.4. Статьи в журналах и сборниках. Тезисы. Рецензии

337. **Віаградаў В.Н.** Чытанне і дэталіраванне найпрасцейшых зборачных чарцяжоў у Х класе / В.Н. Віаградаў // У дапамогу настаўніку. – 1958. – № 3. – С. 67-72.
338. **Віаградаў В.Н.** Вопыт выкладання чарчэння з элементамі гістарызму / В.Н. Віаградаў // Савецкая школа. – 1959. – № 4. – С. 75–77.
339. **Віаградаў В.Н.** Карысная і патрэбная кніга / В.Н. Віаградаў // Савецкая школа. – 1959. – № 3. – С. 86–87. – Рэц. на кн.: Чистяков В. Д. Математические вечера в средней школе.
340. **Віаградаў В.Н.** Вучыся чытаць чарцяжы / В.Н. Віаградаў // Бярозка. – 1960. – № 1. – С. 26–27.
341. **Віаградаў В.Н.** Пазакласная праца па чарчэнні / В.Н. Віаградаў // Народная асвета. – 1961. – №2. – С. 56–61.
342. **Виноградов В.Н.** Тематические вечера по черчению в школе / В.Н. Виноградов // Школа и производство – 1961. – № 4. – С. 73.
343. **Віаградаў В.Н.** Чарчэнне ў VII класе: новая праграма па чарчэнні / В.Н. Віаградаў // Народная асвета. – 1961. – № 8. – С. 51–56.
344. **Виноградов В.Н.** Об элементах историзма в преподавании черчения в школе / В.Н. Виноградов // Школа и производство – 1961. – № 9. – С. 79–81.
345. **Виноградов В.Н.** Математика в Индии и Китае / В.Н. Виноградов // Народная асвета. – 1961. – №12. – С. 82–83.
346. **Віаградаў В.Н.** Курс чарчэння ў VIII класе / В.Н. Віаградаў // Народная асвета. – 1962. – № 7. – С. 85–87.
347. **Виноградов В.Н.** Полезная книга / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1962. – № 12. – С. 82. – Рэц. на кн.: Владимирский Г.А. Наглядные изображения в параллельных проекциях : пособие для учителей. – М. :Учпедгиз, 1960.
348. **Віаградаў В.Н.** Вынікі выкладання чарчэння па новай праграме / В.Н. Віаградаў // Народная асвета. – 1963. – № 7. – С. 53–58.
349. **Віаградаў В.Н.** Мова тэхнікі / В.Н. Віаградаў // Бярозка. – 1963. – № 9. – С. 28–29.
350. **Виноградов В.Н.** О курсе черчения в педагогическом институте / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1963. – № 12. – С. 73–74.
351. **Виноградов В.Н.** Преподавание черчения в средней школе / В.Н. Виноградов // Народная асвета. – 1964. – № 2. – С. 32–36.
352. **Виноградов В.Н.** Крупская Н.К. о графической подготовке школьников / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1964. – № 3. – С. 45.
353. **Виноградов В.Н.** Пути улучшения графической подготовки учащихся / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1964. – № 5. – С. 53–56.
354. **Віаградаў В.Н.** Чытанне чарцяжоў у школе: агляд літаратуры за 1960–1963 гг. / В.Н. Віаградаў // Народная асвета. – 1964. – № 5. – С. 93–94.
355. **Віаградаў В.Н.** Надзейныя задачы выкладання чарчэння / В.Н. Віаградаў // Народная асвета. – 1964. – № 12. – С. 29–31.

356. **Вінаградаў В.Н.** Выкарыстанне графікі ў вучэбным працэсе / В.Н. Вінаградаў // Народная асвета. – 1965. – № 2. – С. 92–94.
357. **Виноградов В.Н.** О новом проекте программы по черчению / В.Н. Виноградов, А.Д. Ботвинников // Школа и производство. – 1966. – № 6. – С. 54–63.
358. **Вінаградаў В.Н.** Рашэнне задач на пабудову і чытанне чарцяжоў / В.Н. Вінаградаў // Народная асвета. – 1966. – № 7. – С. 77–81.
359. **Виноградов В.Н.** О графической грамотности учителя / В.Н. Виноградов // Народное образование. – 1967. – № 2. – С. 90–91.
360. **Виноградов В.Н.** Задачи в графической подготовке учащихся / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1967. – № 5. – С. 35–41.
361. **Виноградов В.Н.** Некоторые условия успешного овладения учащимися 6–8 классов отдельными видами графической деятельности / В.Н. Виноградов // Материалы XIX научной сессии, посвященной 50-летию Великой Октябрьской социалистической революции : тез. докл. – Витебск, 1967. – С. 120–122.
362. **Виноградов В.Н.** О подготовке студентов на художественно-графических факультетах / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1967. – № 7. – С. 60–61.
363. **Виноградов В.Н.** Проблемы классификации и использования задач в курсе черчения / В.Н. Виноградов // Материалы XIX научной сессии, посвященной 50-летию Великой Октябрьской социалистической революции : тез. докл. – Витебск, 1967. – С. 117–118.
364. **Виноградов В.Н.** Черчение нужно всем / В.Н. Виноградов, Е.А. Василенко // Семья и школа. – 1967. – № 12. – С. 31.
365. **Виноградов В.Н.** Влияние графических и знаковых компонентов условия задачи и успешность ее решения / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1968. – № 5. – С. 39–42.
366. **Виноградов В.Н.** Сравнение эффективности некоторых видов задач в формировании и развитии у учащихся приемов графической деятельности / В.Н. Виноградов, Е.Т. Жукова // Тезисы докладов XIX научной конференции, посвященной 50-летию Витебского государственного педагогического института им. С.М. Кирова. – Витебск, 1968. – С. 119–120.
367. **Виноградов В.Н.** Черчению в школе – научные основы / В.Н. Виноградов, Е.А. Василенко // Советская педагогика. – 1968. – № 4. – С. 145–147.
368. **Виноградов В.Н.** О задачах на проведение пропущенных на чертеже линий: в помощь преподавателю черчения / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1969. – № 3. – С. 50–54.
369. **Виноградов В.Н.** Организация графической подготовки студентов художественно-графических факультетов пединститутов / В.Н. Виноградов, Е.Т. Жукова, Л.М. Цыбульский // Сборник докладов IV научно-методической конференции кафедр начертательной

- геометрии и черчения ВУЗов Белоруссии. – Мн., 1969. – С. 89–96.
370. Ботвинников А.Д. Планирование учебного материала по новой программе по черчению: 1-й год изучения / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский // Школа и производство. – 1969. – № 7. – С. 41–49.
371. **Вінаградаў В.Н.** Прыкладнае планаванне вучэбнага матэрыялу па курсу 7 класа / В.Н. Вінаградаў // Народная асвета. – 1969. – № 8. – С. 73–77.
372. **Виноградов В.Н.** Уровни овладения учащимися некоторыми обобщенными операциями в процессе чтения чертежа / В.Н. Виноградов // Тезисы докладов XXI научно-методической конференции, посвященной 50-летию БССР и КП Белоруссии. – Витебск, 1969. – С. 192–194.
373. Планирование учебного материала по новой программе 8 класса по черчению: в помощь учителю черчения / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский // Школа и производство. – 1970. – № 7. – С. 65–72.
374. **Виноградов В.Н.** Изучение факультативного курса «Элементы начертательной геометрии» / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1971. – № 12. – С. 53–62.
375. **Виноградов В.Н.** Воспитание у студентов любви и интереса к педагогической профессии в процессе преподавания начертательной геометрии / В.Н. Виноградов // Воспитание коммунистического мировоззрения у студентов в процессе преподавания общественных и специальных дисциплин : тез. докл. респ. науч.-теорет. конф., 21–22 апр. 1972 г. – 1972. – Витебск, 1972. – С. 110–112.
376. **Виноградов В.Н.** Энтузиасты трудового воспитания : [из опыта работы учителя черчения СШ № 3 г. Витебска Журавкова М.М.] / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1972. – № 6. – С. 77.
377. **Виноградов В.Н.** Методика использования пособия «Элементы начертательной геометрии на факультативных занятиях» / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1972. – № 11. – С. 46–49.
378. **Виноградов В.Н.** Графические и практические работы по чтению и выполнению кинематических схем: в помощь учителю черчения / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1973. – № 4. – С. 57–60.
379. **Виноградов В.Н.** О подготовке учителей черчения в пединститутах / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1974. – № 10. – С. 78–80.
380. Васіленка Я. Планавање вучэбнага матэрыялу для 9 класа / Я. Васіленка, **В.Н. Вінаградаў** // Народная асвета. – 1974. – № 7. – С. 81–85.
381. **Виноградов В.Н.** Методика изучения учебного материала во 2-й четверти / В.Н. Виноградов // Обучение основам проецирования. Из опыта работы : пособие для учителей. – М., 1975. – С. 149–156.
382. **Виноградов В.Н.** Разработка студентами технических средств обучения в процессе выполнения дипломных работ по черчению /

- В.Н. Виноградов // Материалы IV Межреспубликанской научно-методической конференции преподавателей ВУЗов Прибалтики, Белоруссии и Калининградской области по использованию технических средств в учебном процессе. – Таллин, 1977. – С. 127–128.
383. **Вінаградаў В.Н.** Сувязь чарчэння з новай праграмай па геаметрыі / В.Н. Вінаградаў // Народная асвета. – 1977. – № 10. – С. 79–82.
384. **Виноградов В.Н.** Исследования посвящаются школе : [опыт кафедры начертательной геометрии и черчения ВПИ им. С.М. Кирова] / В.Н. Виноградов // Школа и производство. – 1978. – № 1. – С. 69–70.
385. **Виноградов В.Н.** Опыт работы – коллегам / В.Н. Виноградов // Якутские олимпиады. – Якутск, 1982. – № 10. – С. 97–98.
386. **Вінаградаў В.Н.** Даследаванне праблем выкладання чарчэння ў школе / В.Н. Вінаградаў // Народная асвета. – 1987. – № 3. – С. 19–22.
387. **Виноградов В.** Техническая графика в школе / В. Виноградов // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1996. – № 2 (2). – С. 13–15.
388. **Виноградов В.Н.** Активизация графической деятельности студентов в процессе изучения ими начертательной геометрии / В.Н. Виноградов // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1999. – № 4 (14). – С. 25–28. – Библиогр.: с. 28.
389. **Виноградов В.Н.** Графический компонент образования в общетеоретической и практической подготовке школьника / В.Н. Виноградов // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 2003. – № 2 (28). – С. 42–45.
390. **Виноградов В.Н.** К вопросу о разработке школьного стандарта графического образования / В.Н. Виноградов // Изобразительное искусство в системе образования : сб. науч. материалов IV респ. науч.-практ. конф., г. Витебск, 8-9 дек. 2004 г. – Витебск, 2004. – С. 14–15.
391. **Виноградов В.Н.** К вопросу разработки структуры и содержания комплексного методического обеспечения графической подготовки учащихся и студентов / В.Н. Виноградов // Ученые записки / УО «Витебский гос. пед. ун-т им. П.М. Машерова». – Витебск, 2006. – Т. 5. – С. 39–45. – Библиогр.: с. 44–45.
392. **Виноградов В.Н.** Содержательная линия «Основы технической графики» в трудовом обучении в школе // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 2007. – № 4 (46). – С. 43–50. – Библиогр.: с. 50.

3.5. Издания на правах рукописей

393. **Виноградов В.Н.** Чтение чертежей в системе графической подготовки учащихся / В.Н. Виноградов // В помощь учителю черчения. – Ви-

- тебск, 1963.
394. **Виноградов В.Н.** Примерное планирование учебного материала по курсу 7-го класса по новой программе / В.Н. Виноградов. – Витебск, 1968. – 6 с.
395. **Виноградов В.Н.** Начертательная геометрия / В.Н. Виноградов. – Витебск, 1968. – 46 с.
396. **Виноградов В.Н.** Начертательная геометрия: программа, контрольные задания и методические указания для студентов ОЗО / В.Н. Виноградов ; Витебский гос. пед. ин-т им. С.М. Кирова. – Витебск, 1968. – 14 с.
397. **Виноградов В.Н.** Обязательный практикум по начертательной геометрии для студентов I курса / В.Н. Виноградов ; М-во высш. и средн. спец. образования Беларуси, Витебский гос. пед. ин-т им. С.М. Кирова, Каф. начертат. геометрии и черчения. – Витебск, 1968. – 11 с.
398. **Виноградов В.Н.** Исследование графической деятельности учащихся в процессе решения задач : автореф. дис. на соиск. учен. степ. канд. пед. наук / Виктор Никонович Виноградов ; М-во просвещения РСФСР, Московский гос. пед. ин-т им. В.И. Ленина. – М., 1968. – 24 с.
399. Планирование материала по черчению в 8 классе средней школы по новой программе : в помощь студенту-практиканту и учителю черчения / сост. **В.Н. Виноградов**, Е.А. Василенко ; Витебский гос. пед. ин-т им. С.М. Кирова. – Витебск, 1968. – С. 119-120.
400. **Виноградов В.Н.** Об изучении в 9 кл. факультативного курса «Элементы начертательной геометрии» / В.Н. Виноградов ; Витебский гос. пед. ин-т им. С.М. Кирова. – Витебск, 1971. – 14 с.
401. **Виноградов В.Н.** Обращение к участникам республиканской олимпиады по черчению : плакат / В.Н. Виноградов. – Якутск, 1974.
402. Обязательный практикум по начертательной геометрии для студентов I курса : метод. указ. / **В.Н. Виноградов** ; Витебский гос. пед. ин-т им. С.М. Кирова. – Витебск, 1976. – 13 с.
403. Приветствие участникам XX республиканской олимпиады по черчению: плакат / **В.Н. Виноградов** // Задачи второго тура XXI Якутской республиканской олимпиады по черчению. – Якутск, 1984.
404. **Виноградов В.Н.** Педагогические основы графической подготовки учащихся школ и студентов педвузов : дис. в виде науч. докл. на соиск. учен. степ. д-ра. пед. наук / Виктор Никонович Виноградов ; БГПУ. – Мн., 1994. – 43 с. – Библиогр.: с. 36–43.

3.6. Публикации в газетах

405. **Вінаградаў В.Н.** Чарчэнню – належная ўвага / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1958. – 17 студз.

406. **Вінаградаў В.Н.** Выкладанне чарчэння ў школах / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1958. – 26 лют.
407. **Вінаградаў В.Н.** За высокую графічную культуру / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1958. – 16 мая.
408. **Вінаградаў В.Н.** Чарчэнне – не другарадны прадмет / В.Н. Вінаградаў // Звязда. – 1958. – 9 снеж.
409. **Вінаградаў В.Н.** Вучыцца чытаць чарцяжы / В.Н. Вінаградаў // Піянер Беларусі. – 1959. – 13 лют.
410. **Вінаградаў В.Н.** Новы атрад выкладчыкаў малявання і чарчэння / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1959. – 21 ліп.
411. **Вінаградаў В.Н.** Выкарыстанне элементаў гістарызму ў выкладанні чарчэння ў школе / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1960. – 22 кастр.
412. **Вінаградаў В.Н.** Аб захаванні стандартаў на чарцяжы / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1960. – 21 снеж.
413. **Вінаградаў В.Н.** Школам патрэбны кабінеты чарчэння / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 23 снеж.
414. **Вінаградаў В.Н.** Мастацка-графічны / В.Н. Вінаградаў // Літаратура і мастацтва. – 1961. – 5 мая.
415. **Вінаградаў В.Н.** Фільм па чарчэнні / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1961. – 3 чэрв.
416. **Вінаградаў В.Н.** Папраўка на якасць: дзейнасць курсаў арганізавана па-іншаму / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1961. – 4 снеж.
417. **Вінаградаў В.Н.** Ці патрэбны рабочыя сшыткі па чарчэнні / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1962. – 15 жніўн.
418. **Вінаградаў В.Н.** Стварыць кабінеты чарчэння / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1962. – 26 верас.
419. **Вінаградаў В.Н.** Вечар “сухой” навукі / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1963. – 20 студз.
420. **Вінаградаў В.Н.** Другарадны? Не! / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1963. – 5 крас.
421. **Вінаградаў В.Н.** Праблемы аднаго факультэта / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1963. – 11 верас.
422. **Вінаградаў В.Н.** Месца нараджэння дыпломнай – завод / В.Н. Вінаградаў // Звязда. – 1963. – 8 кастр.
423. **Вінаградаў В.Н.** Чарчэнне – прадмет не другарадны / В.Н. Вінаградаў // Звязда. – 1963. – 30 ліст.
424. **Вінаградаў В.Н.** Чарчэнне – не другарадны прадмет / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1963. – 4 снеж.
425. **Вінаградаў В.Н.** І на спецкурсы – методыку / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1968. – 15 мая.
426. **Вінаградаў В.Н.** Для замацавання графічных ведаў / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1971. – 20 ліст.
427. **Вінаградаў В.** Колер на службе ведаў / В. Вінаградаў // Наст. газ. –

1978. – 14 студз.
428. **Виноградов В.Н.** Опыт работы – коллегам / В.Н. Виноградов, Е.Я. Василенко // Якутский университет. – 1982. – 21 дек.
429. **Виноградов В.Н.** Ученый – школе / В.Н. Виноградов, Е.Я. Василенко // Социалистическая Якутия. – 1981. – 29 дек.
430. **Вінаградаў В.** Колер на службе ведаў / В. Вінаградаў // Наст. газ. – 1978. – 14 студз.
431. **Вінаградаў В.** Хто ідзе ў педагогі / В. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1988. – 17 снежн.
432. **Вінаградаў В.** Хочацца верыць і спадзявацца / В. Вінаградаў // Наст. газ. – 1996. – 30 снежн.
433. **Вінаградаў В.** Чарчэнне для беларускай школы / В. Вінаградаў // Наст. газ. – 1998. – 7 лют.

4. Изобразительное искусство. Эстетическое воспитание

4.1. Отдельные публикации. Статьи в журналах

434. **Вінаградаў В.Н.** Карціны выкрываюць / В.Н. Вінаградаў // Сельская гаспадарка Беларусі. – 1960. – № 2. – С. 46–47.
435. **Вінаградаў В.Н.** Атэістычны вечар у Бабінічах / В.Н. Вінаградаў // Блокнот агитатора. – 1960. – № 2. – С. 30.
436. **Виноградов В.Н.** Изобразительное искусство в борьбе с религией : (2-я половина XIX века) / В.Н. Виноградов. – Мн. : Госиздат БССР, 1961. – 38 с.

4.2. Публикации в газетах

437. **Вінаградаў В.Н.** Новы факультэт / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1959. – 9 жніўн.
438. **Вінаградаў В.Н.** Рускае выяўленчае мастацтва ў барацьбе з рэлігіяй / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1959. – 22 жніўн.
439. **Вінаградаў В.Н.** Стварыць у Віцебску мастацкі музей / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1959. – 18 кастр.
440. **Вінаградаў В.Н.** Мастацкі стэнд па атэізму / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1959. – 23 кастр.
441. **Вінаградаў В.Н.** Вучыцца разумець прыгожае / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 3 лют.
442. **Вінаградаў В.Н.** Вечна натхняючы вобраз / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 9 крас.
443. **Вінаградаў В.Н.** За прыгажосць роднага горада / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 15 мая.
444. **Вінаградаў В.Н.** Канцэрт студэнтаў у калгасе / В.Н. Вінаградаў //

- Віцеб. рабочы. – 1960. – 4 чэрв.
445. **Вінаградаў В.Н.** Гутарка пра жывапіс / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 19 чэрв.
446. **Вінаградаў В.Н.** Творчасць народных умельцаў / В.Н. Вінаградаў // Літаратура і мастацтва. – 1960. – 28 чэрв.
447. **Вінаградаў В.Н.** Новы аддзел абласнога музея / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 12 ліп.
448. **Вінаградаў В.Н.** Пясняр беларускай прыроды / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 30 жніўн.
449. **Вінаградаў В.Н.** Табе пра тваіх аднагодкаў : пра мастака Ф. Рашэтнікава / В.Н. Вінаградаў // Піянер Беларусі. – 1961. – 9 крас.
450. **Вінаградаў В.Н.** Аб густах спрачаюцца / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 12 сак.
451. **Вінаградаў В.Н.** Выстаўка графікі / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1961. – 22 чэрв.
452. **Вінаградаў В.Н.** Студыя – шлях у мастацтва / В.Н. Вінаградаў // Літаратура і мастацтва. – 1961. – 18 ліп.
453. **Вінаградаў В.Н.** Пазнаемімся з мастакамі / В.Н. Вінаградаў // Піянер Беларусі. – 1961. – 8 верас.
454. **Вінаградаў В.Н.** Любіць прыгожае: аб культурным будаўніцтве ў весцы / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 19 верас.
455. **Вінаградаў В.Н.** Наведайце выстаўку / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 10 снежн.
456. **Вінаградаў В.Н.** Выстаўка мастака-графіка / В.Н. Вінаградаў // Літаратура і мастацтва. – 1961. – 12 снежн.
457. **Вінаградаў В.Н.** Мастакі – баталісты: пра савецкага мастака М.Б. Грэкава / В.Н. Вінаградаў // Піянер Беларусі. – 1962. – 5 студз.
458. **Вінаградаў В.Н.** Пыгожае – у быт / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1962. – 23 студз.
459. **Вінаградаў В.Н.** Дакладчыку ў тэзісы ...: (да VI з'езда мастакоў) / В.Н. Вінаградаў // Літаратура і мастацтва. – 1962. – 9 лют.
460. **Вінаградаў В.Н.** У майстэрнях мастакоў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1962. – 21 лют.
461. **Вінаградаў В.Н.** Выстаўка графікі / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1962. – 20 чэрв.
462. **Вінаградаў В.Н.** Ул.Я. Макоўскі / В.Н. Вінаградаў // Піянер Беларусі. – 1962. – 10 жніўн.
463. **Вінаградаў В.Н.** Абстракцыянізм – вораг прыгажосці / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1962. – 21 лют.
464. **Вінаградаў В.Н.** Клічуць, натхняюць / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1963. – 3 мая.
465. **Вінаградаў В.Н.** Мовай плаката / В.Н. Вінаградаў // Звезда. – 1963. – 5 чэрв.

466. **Вінаградаў В.Н.** Тэма: героіка нашых дзен / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1963. – 7 ліп.
467. **Вінаградаў В.Н.** Мастацтва – не дар выбраных / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1963. – 4 верас.
468. **Вінаградаў В.Н.** Тварыць для народа / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1963. – 1 снежн.
469. **Вінаградаў В.Н.** Творчыя работы мастакоў-педагогаў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1967. – 19 крас.
470. **Вінаградаў В.Н.** Выпуск мастакоў-афарміцеляў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1967. – 5 жніўн.

5. Подготовка педагогических кадров

5.1. Отдельные публикации и статьи

471. **Вінаградаў В.Н.** Віцебскі педагагічны інстытут імя С.М. Кірава / В.Н. Вінаградаў // Беларуская савецкая энцыклапедыя. – Мінск, 1971. – Т. 3. – С. 128.
472. **Виноградов В.Н.** О кураторе студенческой академической группы / В.Н. Виноградов // Витебский государственный педагогический институт им. С.М. Кирова. – Витебск, 1973. – 5 с.
473. **Виноградов В.Н.** Организация работы по перспективным планам политико-воспитательной работы на весь период обучения студента в ВУЗе : метод. рек. / В.Н. Виноградов ; М-во высш. и средн. спец. образования БССР, Науч.-метод. к-т. – Мн., 1974. – 9 с.
474. **Виноградов В.Н.** Витебский государственный педагогический институт им. С.М. Кирова : крат. очерк. – Мн. : Выш. школа, 1979. – 33 с. – (М-во образования БССР).
475. **Вінаградаў В.Н.** Віцебскі педагагічны інстытут / В.Н. Вінаградаў // Беларуская ССР : каротк. энцыкл. – Мінск, 1980. – Т. 3. – С. 151.
476. **Виноградов В.Н.** Витебский педагогический институт / В.Н. Виноградов // Белорусская ССР : кратк. энцикл. – Мінск, 1990. – Т. 3. – С.137.
477. **Виноградов В.Н.** Работа партийной организации и ректората по осуществлению комплексного подхода к коммунистическому воспитанию студентов / В.Н. Виноградов // Идеино-нравственное воспитание студенческой молодежи в развитом социалистическом обществе в свете решений XXVI съезда КПСС : (по материалам обл. науч.-практ. конф.). – Витебск, 1981. – С. 19–23.
478. **Вінаградаў В.Н.** Віцебскі педагагічны інстытут / В.Н. Вінаградаў, В.І. Анікін // Энцыклапедыя літаратуры і мастацтва. – Мн., 1984. – Т. 1. – С. 658.
479. **Виноградов В.Н.** Быть ближе к жизни, к требованиям практики / В.Н. Виноградов // Коммунист Белоруссии. – 1986. – № 7. – С. 60–63.
480. **Вінаградаў В.Н.** Падрыхтоўка будучых настаўнікаў да выхаваўчай

- работы / В.Н. Вінаградаў // Народная асвета. – 1986. – № 6. – С. 13–16.
481. **Виноградов В.Н.** Педагогический институт / В.Н. Виноградов // Витебск : энцикл. справочник. – Мн., 1988. – С. 278.
482. **Виноградов В.Н.** Принципы гуманизации воспитания / В.Н. Виноградов // Гуманизация профессиональной подготовки учителя : сб. тр. – Зелена Гура ; Витебск. – 1990.
483. **Вінаградаў В.Н.** Віцебскі дзяржаўны ўніверсітэт – новы адукацыйны, навуковы і культурны цэнтр Беларусі / В.Н. Вінаградаў // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1996. – № 1. – С. 3–7.
484. **Виноградов В.Н.** Е.А. Василенко: (к 60-летию со дня рождения профессора, заведующего кафедрой начертательной геометрии и технической графики) / В.Н. Виноградов, С.И. Малашенков // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1997. – № 1 (3). – С. 128–129.
485. **Вінаградаў В.Н.** Віцебскі ўніверсітэт / В.Н. Вінаградаў // Беларуская эцыклапедыя. – Мінск, 1997. – Т. 4. – С. 232.
486. **Вінаградаў В.Н.** Падрыхтоўка настаўніка чарчэння ў Беларусі / В.Н. Вінаградаў // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1998. – № 2 (28). – С. 14–18. – Бібліягр.: с. 18.
487. Віцебскі дзяржаўны ўніверсітэт імя П.М. Машэрава: Людзі. Падзеі. Лесы / рэдкал. А.У. Русецкі (гал. рэд.), А.М. Дарафееў, **В.Н. Вінаградаў** і інш. – Віцебск : Выд-ва ВДУ, 1998. – 225 с.
488. **Виноградов В.Н.** Витебское художественно-графическое педучилище: к 50-летию со дня организации / В.Н. Виноградов // Дыялагічная прастора. Нацыі. Межы. Лёсы. = Диалогическое пространство. Нации. Границы. Судьбы. = Dialogue space. Nations. Borders. Fates : зб. матэрыялаў Міжнар. канф. (г. Віцебск, 21–22 кастр. 1999 г.). – Віцебск, 1999. – С. 82–88.
489. **Виноградов В.Н.** Художественно-графический факультет и Витебская художественная школа // В.Н. Виноградов // Изобразительное искусство в системе образования : материалы респ. науч.-практ. конф., г. Витебск, 21–22 окт. 1999 г. – Витебск, 2001. – С. 19–21.

5.2. Публикации в газетах

490. **Вінаградаў В.Н.** Новыя навуковыя работы / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1959. – 19 крас.
491. **Вінаградаў В.Н.** Матэматычны лекторый / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1959. – 26 мая.
492. **Вінаградаў В.Н.** Патрэбна сацыяльная праграма / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1959. – 31 ліп.
493. **Вінаградаў В.Н.** На новым факультэце / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. –

1959. – 11 верас.
494. **Вінаградаў В.Н.** Экзамены на мастацка-графічным / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 13 студз.
495. **Вінаградаў В.Н.** Каштоўны дапаможнік для настаўнікаў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 12 лют.
496. **Вінаградаў В.Н.** Зроблены добры пачатак / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 16 лют.
497. **Вінаградаў В.Н.** Наш мастацка-графічны / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 6 сак.
498. **Вінаградаў В.Н.** Змястоўная лекцыя / В.Н. Вінаградаў // Літаратура і мастацтва. – 1960. – 19 сак.
499. **Вінаградаў В.Н.** У кабінёце пачатковых класаў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 23 сак.
500. **Вінаградаў В.Н.** Добрая традыцыя / В.Н. Вінаградаў // Літаратура і мастацтва. – 1960. – 30 сак.
501. **Вінаградаў В.Н.** Студэнты горача вітаюць / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 8 мая.
502. **Вінаградаў В.Н.** Для развіцця тэхнічных здольнасцей / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1960. – 11 чэрв.
503. **Вінаградаў В.Н.** На маладым факультэце / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1960. – 28 верас.
504. **Виноградов В.Н.** Каждый педагог должен уметь рисовать / В.Н. Виноградов // Учительская газ. – 1962. – 16 февр.
505. **Вінаградаў В.Н.** Дзецям – добрыя пляцоўкі / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 5 крас.
506. **Вінаградаў В.Н.** Аб нашых мастаках-педагогах / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 13 мая.
507. **Вінаградаў В.Н.** Выстаўка студэнцкіх работ / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 16 мая.
508. **Вінаградаў В.Н.** У пошуках сапраўднасці / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 7 ліп.
509. **Вінаградаў В.Н.** Выстаўка студэнцкага плаката / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1961. – 18 ліст.
510. **Вінаградаў В.Н.** Новы атрад настаўнікаў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1962. – 8 ліп.
511. **Вінаградаў В.Н.** Цікавы вечар / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1963. – 27 чэрв.
512. **Вінаградаў В.Н.** Пуцеўка ў жыцце дана / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1963. – 19 мая.
513. **Вінаградаў В.Н.** 30 навуковых дакладаў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1963. – 26 мая.
514. **Вінаградаў В.Н.** Сумяшчальныя спецыяльнасці / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1963. – 10 ліст.

515. **Віаградаў В.Н.** Пасябруе школа з заводам / В.Н. Віаградаў, С.В. Сяліцкі // Звязда. – 1963. – 29 ліст.
516. **Віаградаў В.Н.** Заўседы ў страі / В.Н. Віаградаў // Наст. газ. – 1964. – 18 сак.
517. **Віаградаў В.Н.** Шаснаццатая студэнцкая / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1964. – 29 сак.
518. **Віаградаў В.Н.** Тэма дыпломных – сеньняшні дзень / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1964. – 12 чэрв.
519. **Віаградаў В.Н.** На арбіце навукі / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1964. – 7 ліст.
520. **Віаградаў В.Н.** Выхоўваць на карысных справах / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1966. – 16 ліст.
521. **Віаградаў В.Н.** У спектаклі заняты студэнты / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1967. – 17 сак.
522. **Віаградаў В.Н.** Каб урок быў наглядным / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1967. – 9 крас.
523. **Віаградаў В.Н.** Настаўнік настаўніку / В.Н. Віаградаў // Наст. газ. – 1967. – 15 крас.
524. **Віаградаў В.Н.** Вучоны, педагог, прапагандыст / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1967. – 16 крас.
525. **Віаградаў В.Н.** Студэнцкі самадзейны / В.Н. Віаградаў // Наст. газ. – 1967. – 8 мая.
526. **Віаградаў В.Н.** Рапарты студэнтаў / В.Н. Віаградаў // Наст. газ. – 1967. – 5 ліст.
527. **Віаградаў В.Н.** Новыя факультэты грамадскага ўніверсітэта / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1967. – 22 снежн.
528. **Віаградаў В.Н.** Кузня кадраў / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1968. – 5 кастр.
529. **Віаградаў В.Н.** Навуковыя канферэнцыі / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1968. – 5 мая.
530. **Віаградаў В.Н.** Фэстываль студэнцкіх талентаў / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1968. – 5 чэрв.
531. **Віаградаў В.Н.** Хутка юбілей / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1968. – 15 жніўн.
532. **Віаградов В.Н.** “Что может собственных Платонов...” / В.Н. Віаградов // Сов. Беларуссия. – 1968. – 3 окт.
533. **Віаградаў В.Н.** У скарбніцу навукі / В.Н. Віаградаў // Наст. газ. – 1968. – 19 кастр.
534. **Віаградаў В.Н.** Камуніст, вучоны, педагог / В.Н. Віаградаў // Віцеб. рабочы. – 1969. – 30 жніўн.
535. **Віаградаў В.Н.** Факультэт грамадскіх прафесій / В.Н. Віаградаў // Наст. газ. – 1970. – 7 лют.
536. **Віаградаў В.Н.** Развіваць цікавасць да даследаванняў / В.Н. Віаградаў //

- Віцеб. рабочы. – 1970. – 25 сак.
537. **Вінаградаў В.Н.** Вучыцца, вучыцца, вучыцца... / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1970. – 29 крас.
538. **Вінаградаў В.Н.** Куратар у вучебнай групе / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1971. – 18 студз.
539. **Вінаградаў В.Н.** Першыя крокі студэнтаў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1972. – 25 крас.
540. **Вінаградаў В.Н.** Сіла нашага сяброўства / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1972. – 15 крас.
541. **Вінаградаў В.Н.** Студэнту – навыкі грамадскай работы / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1972. – 28 крас.
542. **Вінаградаў В.Н.** Педагагічнае таварыства дзейнічае / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1973. – 14 ліст.
543. **Вінаградаў В.Н.** Прыступкі росту / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1973. – 29 верас.
544. **Вінаградаў В.Н.** Веды плюс прызвание / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1974. – 17 кастр.
545. **Вінаградаў В.Н.** Вынікі даследаванняў – у праграму / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1977. – 20 крас.
546. **Вінаградаў В.Н.** Першыя поспехі / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1976. – 29 снежн.
547. **Вінаградаў В.Н.** Праграма асветы і навукі / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1976. – 8 студз.
548. Кулікоў Д. На адказным участку / Д. Кулікоў, **В. Вінаградаў** // Наст. газ. – 1977. – 14 верас.
549. **Вінаградаў В.Н.** Настаўнікі – стажоры / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1977. – 5 крас.
550. **Вінаградаў В.Н.** Напрамак даследаванняў – школа / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1977. – 9 жніўн.
551. **Вінаградаў В.Н.** Куратар / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1978. – 20 верас.
552. **Вінаградаў В.Н.** Нашым сувязям мацнець / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1978. – 16 верас.
553. **Вінаградаў В.Н.** Па заказу школы / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1978. – 16 верас.
554. **Вінаградаў В.Н.** Якое папаўненне чакае педагагічны? / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1978. – 14 сак.
555. **Вінаградаў В.Н.** Саюз навукі і ведаў / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1979. – 7 лют.
556. **Вінаградаў В.Н.** Старэйшая кузня педагагічных кадраў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1979. – 28 верас.
557. **Вінаградаў В.Н.** Дазорныя вышэйшай школы / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1980. – 28 верас.
558. **Вінаградаў В.Н.** Навуковы пошук / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. –

1980. – 13 снежн.
559. **Вінаградаў В.Н.** Ганаровая прафесія / В.Н. Вінаградаў // Ленінскі сцяг. – 1981. – 24 сак.
560. **Виноградов В.Н.** Приглашаем на учебу / В.Н. Виноградов // Знамя Победы. – 1981. – 24 сак.
561. **Вінаградаў В.Н.** Запрашае Віцебскі педагогічны / В.Н. Вінаградаў // Звезда. – 1981. – 28 сак.
562. **Вінаградаў В.Н.** Запрашаем на вучобу / В.Н. Вінаградаў // Зов Родины. – 1981. – 9 крас.
563. **Вінаградаў В.Н.** Новая пяцігодка інстытута / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1981. – 26 мая.
564. **Вінаградаў В.Н.** Кіруючае зв'язно / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1981. – 27 чэрв.
565. **Вінаградаў В.Н.** Каму ісці ў педагогічны / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1982. – 4 жніўн.
566. **Вінаградаў В.Н.** Абітурыент прыехаў з вескі / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1982. – 23 кастр.
567. **Вінаградаў В.Н.** Справы і клопаты педагогічнага / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1982. – 27 кастр.
568. **Вінаградаў В.Н.** У саюзе з практыкай / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1983. – 12 лют.
569. **Вінаградаў В.Н.** Савет дзейнічае / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1983. – 26 сак.
570. **Вінаградаў В.Н.** Лектара рыхтуе інстытут / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1983. – 28 ліст.
571. **Вінаградаў В.Н.** Давераная асоба грамадства / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1984. – 7 студз.
572. **Вінаградаў В.Н.** Праблема педагогічных ВНУ / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1984. – 22 лют.
573. **Вінаградаў В.Н.** Настаўніцкая вышыня / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1984.
574. **Вінаградаў В.Н.** Адказны этап / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1984. – 24 сак.
575. **Вінаградаў В.Н.** Задача наша такая / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1984. – 24 сак.
576. **Вінаградаў В.Н.** Новыя спецыяльнасці педагога / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1985. – 27 лют.
577. **Вінаградаў В.Н.** Новыя якасці ВНУ / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1985 – 31 мая.
578. **Вінаградаў В.Н.** У нагу з жыццём / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1985 – 16 ліп.
579. **Вінаградаў В.Н.** На новыя рубяжы / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1985. – 23 ліст.

580. **Вінаградаў В.Н.** Савет інстытута дзейнічае / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1986. – 18 студз.
581. **Вінаградаў В.Н.** Паварот да эфектыўнасці / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1986 – чэрв.
582. **Вінаградаў В.Н.** Як пераадолець утрыманства? / В.Н. Вінаградаў // Звязда. – 1986 – 11 снежн.
583. **Вінаградаў В.Н.** Гісторыю ВНУ – на музейны стэнд / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1987 – 23 снежн.
584. **Виноградов В.Н.** Институт и его беды / В.Н. Виноградов // Сов. Белоруссия. – 1986. – 28 крас.
585. **Вінаградаў В.Н.** Каму быць студэнтам / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1986. – 27 жніўн.
586. **Вінаградаў В.Н.** Адчуваем подых часу / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1987. – 13 чэрв.
587. **Вінаградаў В.Н.** Праблемы педагагічнага / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1987. – 17 жніўн.
588. **Вінаградаў В.Н.** Перабудова і мы / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1987. – 17 жніўн.
589. **Вінаградаў В.Н.** Гісторыя і сучаснасць: [да 70-годдзя Віцебскага педагагічнага інстытута] / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1988. – 26 ліст.
590. **Вінаградаў В.Н.** ВНУ чакаюць абітурыентаў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1988. – 15 крас.
591. **Вінаградаў В.Н.** Хто ідзе ў педагогі? / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1988. – 17 жніўн.
592. **Вінаградаў В.Н.** Бліжэй да школы / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1998. – 26 ліст.
593. **Вінаградаў В.Н.** Смялей эксперыментавачь / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1988. – 26 ліст.
594. **Вінаградаў В.Н.** Цяпер поліпедагагічны? / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1989. – 26 мая.
595. **Вінаградаў В.Н.** Перавалачная база / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1990. – 3 лют.
596. **Вінаградаў В.Н.** А побач ідзе жыццё: эскіз да праекта перабудовы / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1992. – 8 крас.
597. **Вінаградаў В.Н.** Стала лепш і весялей. Але ж... / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1993. – 16 студз.
598. **Виноградов В.Н.** О раздельном конкурсе, баллах и платном обучении / В.Н. Виноградов // Віцьбічы. – 1994. – 3 верас.
599. **Вінаградаў В.Н.** ...Але не механічна / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1994. – 16 ліст.
600. **Вінаградаў В.Н.** Хочацца верыць і спазывацца / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1995. – 30 снежн.

601. **Вінаградаў В.Н.** На новыя рубяжы / В.Н. Вінаградаў // Наст. газ. – 1995. – 23 ліст.

6. Публикации по естественнонаучной тематике.

6.1. Статьи в журналах. Рецензии

602. **Вінаградаў В.Н.** Матэматыка ў Кітаі і Індыі / В.Н. Вінаградаў // Нар. асвета. – № 12. – С. 82–83.
603. **Вінаградаў В.Н.** Карысная і патрэбная кніга / В.Н. Вінаградаў // Савецкая школа. – 1959. – № 3. – С. 86–87. – Рэц. на кн.: Чысцякоў В.Д. Матэматычныя вечары ў сярэдняй школе.
604. **Вінаградаў В.Н.** Васіль Дзмітрыевіч Чысцякоў / В.Н. Вінаградаў // Матэматыка в школе – 1974. – № 6. – С. 90.

6.2. Статьи в газетах

605. **Вінаградаў В.Н.** Акуратна дастаўляць газеты / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1952. – 29 ліп.
606. **Вінаградаў В.Н.** Новая кніга П.Е. Мядзведзева / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1959. – 19 крас.
607. **Вінаградаў В.Н.** Ці існуюць цуды ў прыродзе? / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1959. – 12 чэрв.
608. **Вінаградаў В.Н.** Падзяка калгаснікаў / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1959. – 17 кастр.
609. **Вінаградаў В.Н.** Рэдкая калекцыя / В.Н. Вінаградаў // Піянер Беларусі. – 1959. – 23 кастр.
610. **Вінаградаў В.Н.** Філасоўскі дыспут / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1959. – 25 снежн.
611. **Вінаградаў В.Н.** Сустрэча выкладчыкаў ВНУ / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1959. – 27 снежн.
612. **Вінаградаў В.Н.** Эканоміка павінна быць апраўданай / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 6 студз.
613. **Вінаградаў В.Н.** Паездка ў Езярышча / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1960. – 28 чэрв.
614. **Вінаградаў В.Н.** “Усход” і “Мірны” / В.Н. Вінаградаў // Піянер Беларусі. – 1960. – 1 ліп.
615. **Вінаградаў В.Н.** Гутарка з пісьменнікам-земляком / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 11 чэрв.
616. **Вінаградаў В.Н.** Дзякуй Вам, Галіна Мікалаеўна! / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 11 чэрв.
617. **Вінаградаў В.Н.** Дазорныя заўседы пільныя / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 6 жніўн.
618. **Вінаградаў В.Н.** Са старымі нязручнасцямі / В.Н. Вінаградаў // Віцеб.

- рабочы. – 1961. – 22 жніўн.
619. **Вінаградаў В.Н.** Чарапашымі тэмпамі / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 23 верас.
620. **Вінаградаў В.Н.** Аўтар не згодны / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1962. – 6 лют.
621. **Вінаградаў В.Н.** Вуліцам прыгожыя назвы / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1962. – 10 лют.
622. **Вінаградаў В.Н.** Аб тых, хто псеу настрой / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1962. – 25 сак.
623. **Вінаградаў В.Н.** Падарункі мангольскім калегам / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1966. – 2 ліст.
624. **Вінаградаў В.Н.** Каб чалавек сказаў дзякуй / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1967. – 5 жніўн.
625. **Вінаградаў В.Н.** Наперадзе – вялікія задумы / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1974. – 1 студз.
626. **Вінаградаў В.Н.** Канферэнцыя педагогічнага таварыства / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1976. – 9 снежн.
627. **Вінаградаў В.Н.** Веды – зброя прагрэсу / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1980. – 16 ліп.
628. **Вінаградаў В.Н.** Выбар напрамку / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1983. – 1кастр.
629. **Вінаградаў В.Н.** Удасканалваць лекцыйную прапаганду / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1985. – 16 кастр.
630. **Вінаградаў В.Н.** Слова лектара / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1985. – 16 снежн.
631. **Вінаградаў В.Н.** Што патрэбна ведаць выбаршчыку / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1990. – 2 сак.
632. **Вінаградаў В.Н.** Шлях абнаўлення / В.Н. Вінаградаў // Віцеб. рабочы. – 1991. – 21 сак.

7. Публикации о жизни, деятельности и трудах

В.Н. Виноградова

7.1. Рецензии

633. Галінін А. Злабадзеннае выданне / А. Галінін // Літаратура і мастацтва. – 1961. – 21 ліп.
634. Казлоў А. У дапамогу атэісту / А. Казлоў // Работніца і сялянка. – 1961. – № 7. – С. 21. – Рэц. на кн.: **Вінаградаў В.Н.** Выяўленчае мастацтва ў барацьбе з рэлігіяй : Антырэлігійныя п’есы ; Бог і людзі.
635. Шадаў А. Кнігі нашага земляка / А. Шадаў // Віцеб. рабочы. – 1961. – 30 чэрв.
636. Новые книги по трудовому и политехническому обучению // Школа и

- производство. – 1961. – № 11. – С. 94.
637. Шадаў А. Кнігі віцебскага аўтара / А. Шадаў // Наст. газ. – 1962. – 24 студз.
638. Шадаў А. Для выкладчыкаў чарчэння / А. Шадаў // Наст. газ. – 1963. – 12 студз.
639. Мова тэхнікі // Віцеб. рабочы. – 1963. – 3 лют.
640. Васіленка Я. Для вас, студэнты-завочнікі / Я. Васіленка // Віцеб. рабочы. – 1963. – 23 ліп.
641. Васіленка Я. Сустрэкалі з вялікай цікавасцю / Я. Васіленка // Нар. асвета. – 1964. – № 3. – С. 94.
642. Цярэшчанка А. Для вас, настаўнікі / А. Цярэшчанка // Віцеб. рабочы. – 1965. – 12 сак.
643. Мова тэхнікі // Віцеб. рабочы. – 1965. – 10 студз.
644. Цыбульскі Л. Зборнік задач па чарчэнні / Л. Цыбульскі // Наст. газ. – 1967. – 6 верас.
645. Саўчанка Г. У дапамогу настаўніку / Г. Саўчанка // Віцеб. рабочы. – 1967. – 15 студз.
646. Васіленка Я. Аўтар падручніка – віцяблянін / Я. Васіленка // Віцеб. рабочы. – 1969. – 12 чэрв.
647. Ройтман И. О новом учебнике по черчению / И. Ройтман // Нар. образование. – 1970. – № 12. – С. 116.
648. Севастопольский М.А. Новый учебник черчения для 7-го класса / М.А. Севастопольский // Школа и производство. – 1970. – № 4. – С. 74. – Рец. на кн. : **Виноградов В.Н.** Черчение : учеб. для 7 кл. средн. шк. / В.Н. Виноградов, И.С. Вышнепольский ; под ред. **В.Н. Виногорова.** – М. : Просвещение, 1969. – 112 с. : ил.
649. Два мнения о новом учебнике по черчению для 8-го класса / А.М. Крупенников и др. // Школа и производство. – 1971. – № 5. – С. 80. – Рец. на кн.: Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 8 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, И.С. Вышнепольский, С.И. Дембинский ; под ред. **В.Н. Виногорова.** – М. : Просвещение, 1970. – 191 с.
650. Севастопольский М.А. Учебное пособие по начертательной геометрии / М.А. Севастопольский, В. Я. Хренникова, В.А. Вапилкин // Школа и производство. – 1973. – № 9. – С. 80. – Рец. на кн. : **Виноградов В.Н.** Элементы начертательной геометрии: для факультатив. занятий : пособие для учащихся / В.Н. Виноградов, И.А. Ройтман. – М. : Просвещение, 1972. – 160 с. : ил.
651. Цыбульскі Л.М. ВУЗ помогае школе / Л.М. Цыбульскі // Школа и производство. – 1974. – № 10. – С. 54.
652. Недзвецкий А. С. Некоторые замечания к новому изданию учебника по черчению / А. С. Недзвецкий // Школа и производство. – 1975. – № 4. – С. 78.
653. Цыбульскі Л.М. Издательство “Народная асвета” – школе /

- Л.М. Цыбульский // Школа и производство. – 1977. – № 1. – С. 78–79. – Рец. на кн. : **Виноградов В.Н.** Задачи и упражнения по чтению и выполнению чертежей : 7–8 кл. / В.Н. Виноградов. – Мн. : Нар. асвета, 1966. – 155 с.
654. Гудзіновіч І. Новы падручнік вучонага / І. Гудзіновіч, Л. Цыбульскі // Віцеб. рабочы. – 1977. – 6 ліп.
655. Карповіч Р. Стабільны падручнік па начартальнай геаметрыі / Р. Карповіч, Л. Трафімава // Нар. асвета – 1977. – № 8. – С. 92–93.
656. Матченя А.Б. Год работы с новым учебником / А.Б. Матченя // Школа и производство. – 1989. – № 10. – С. 86–88.
657. Шамовский М.С. В учебнике есть ошибки / М.С. Шамовский // Школа и производство. – 1992. – № 3–4. – С. 34–35.
658. [Рецензия] // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1996. – № 2 (2). – С. 119. – Рец. на кн. : Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – М. : Просвещение, 1996. – 222 с. : ил.
659. Малашенков С.И. [Рецензия] / С.И. Малашенков // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1997. – № 3 (5). – С. 115. – Рец. на кн. : Ботвинников А.Д. Черчение : учеб. для 7–8 кл. общеобразоват. школ / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – М. : Просвещение, 1997. – 224 с. : ил.
660. Малашенков С.И. [Рецензия] / С.И. Малашенков // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1997. – № 4 (6). – С. 111. – Рец. на кн. : Ботвинников А.Д. Креслення : учебн. для 8–9 кл. средн. шк. / А.Д. Ботвинников, **В.Н. Виноградов**, И.С. Вышнепольский. – Киев : Освіта, 1997. – 224 с.
661. Малашенков С.И. Техническая графика для школьников / С.И. Малашенков // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1998. – № 1 (7). – С. 110–111. – Рец. на кн. : **Вінаградаў В.Н.** Графіка : падруч. для агульнаадукац. шк. / В.Н. Вінаградаў. – Мн. : Нар. асвета, 1997. – 190 с. : іл.
662. Рыбакова О. Новому поколению – новые учебники / О. Рыбакова // Нар. слова. – 1998. – 22 дек.
663. Овсяник С.И. [Рецензия] / С.И. Овсяник // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1999. – № 4 (14). – С. 118. – Рец. на кн. : Словарь-справочник по черчению : кн. для учащихся / **В.Н. Виноградов** [и др.] – 2-е изд., перераб. и доп. – М. : Просвещение, 1999. – 160 с. : ил. – Предм. указ. : с. 156–160.
664. Цыбульский Л. Еще одна страница летописи витебской художественной школы / Л. Цыбульский // Культура. – 2005. – 5–11 нояб.

7.2. Статты о В.Н. Виноградове

665. Цыбульскі Л. Яго дэвіз – творчасць / Л. Цыбульскі // Віцеб. рабочы. – 1972. – 2 снежн.
666. Рэктару – медаль Н.К. Крупскай // Наст. газ. – 1982. – 10 сак.
667. Радкевіч В. Адноўчы і на ўсе жыцце / В. Радкевіч, Я. Васіленка // Наст. газ. – 1983. – 19 кастр.
668. Шкут М. Вернасць абавязку настаўніка / М. Шкут, А. Жукава // Віцеб. рабочы. – 1983. – 3 ліст.
669. Аб чым расказала старая публікацыя // Віцеб. рабочы. – 1983. – 3 ліст.
670. Скоков П. Пионер новых подходов / П. Скоков, М. Овсяник // Наст. газ. – 1992. – 2 верас.
671. Подлипский А. Линия жизни / А. Подлипский // Нар. слова. – 1995. – 18 февр.
672. Рустикова Т. Как живешь, студент ? / Т. Рустикова, Ю. Ивановский // Віцеб. рабочы. – 1996. – 29 июня.
673. Пушканский А. Ректор, который не стал художником / А. Пушканский // Витеб. курьер. – 1996. – 13 сент.
674. Шумилина О. Рассказ о том, как сын путевого обходчика царскую волю исполнял / О. Шумилина // Звезда. – 1996. – 18 дек.
675. Василенко Е.А. **В.Н. Виноградов:** (к 40-летию научно-педагогической деятельности) / Е.А. Василенко, С.И. Малашенков // Веснік Віцебскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя П.М. Машэрава. – 1997. – № 3 (5). – С. 121–123.
676. Касьянова М. Почти 20 лет на посту ректора / М. Касьянова // Витьбичи. – 1997. – 12 сент.
677. Шпаковская Г. «Перемены есть и грядут после» / Г. Шпаковская // Нар. слово. – 1997. – 29 июня.
678. О награждении **В.Н. Виноградова** медалью Франциска Скорины : указ Президента Республики Беларусь № 388 от 4 авг. 1998 г. // Збор дэкрэтаў, указаў Прэзідэнта і пастанаў Урада Рэспублікі Беларусь. – 1998. – № 2. – С. 9; 63.
679. Дединкина С. Восхождение на Парнас памяти / С. Дединкина // Нар. слова. – 2001. – 8 дек.
680. Шпаковская Г. Педагоги с полоцкой закваской / Г. Шпаковская // Нар. слова. – 2003. – 27 марта.

7.3. Библиографические данные о В.Н. Виноградове

681. Указатель научных работ, статей и рецензий **Виноградова Виктора Никоновича** : (по состоянию на 1 апр. 1977 г.) / Витебский гос. пед. ун-т им. С.М. Кирова, Каф. начертат. геометрии. – Витебск, 1977. – 19 с.
682. **Вінаградаў Віктар Ніканавіч** // Беларуская ССР : карот. энцыкл. – Мінск, 1981. – Т. 5. – С. 125.
683. **Виноградов Виктор Никонович** // Белорусская ССР : крат. энцикл. –

- Мінск, 1982. – Т. 5. – С.114.
684. **Віаградаў Віктар Ніканавіч** : бібліягр. паказ. : (па стану на 01.07.1992) / склад.: Т.П Трапачук., Н.М Яначкіна ; М-ва адукацыі Рэспублікі Беларусь, Віцебскі дзярж. пед. ін-т. – Віцебск, 1992. – 60 с.
685. Калішук Н.В. **Віаградаў Віктар Ніканавіч** / Н. В. Калішук // Беларуская энцыклапедыя. – Мінск, 1997. – Т. 4. – С. 232.
686. **Виноградов Виктор Никонович** // Кто есть Кто в Республике Беларусь. Люди дела / под ред. И.В. Чекалова. – Мн. : Энциклопедикс, 1999. – С. 251.
687. **Виноградов Виктор Никонович** // Кто есть Кто в Республике Беларусь. Люди дела / под ред. И.В. Чекалова. – Мн. : Энциклопедикс, 2001. – С. 251.
688. **Виноградов Виктор Никонович** // Кто есть Кто. Деловой мир СНГ. 2002/ = Who is Who. Business world of CIS. 2002 / под ред. И.В. Чекалова. – Мн. : Энциклопедикс, 2001. – Вып. 2. – С.69.
689. **Виноградов Виктор Никонович** // Ученые МАН ИПТ : кратк. энцикл. – М., 2001. – С. 43.
690. Вызначаліся працай. Заслужаныя работнікі вышэйшай школы : **[Віаградаў Віктар Ніканавіч]** // Памяць : Віцебск : гіст.-дакум. хроніка горада Віцебска. – Мінск, 2003. – Кн. 2. – С. 513.
691. Звязаны лесам: **[Віаградаў Віктар Ніканавіч]** // Памяць : Віцебск : гіст.-дакум. хроніка горада Віцебска. – Мінск, 2003. – Кн. 2. – С. 551.
692. 1945 – да нашых дзен. У мірнай працы: **[Віаградаў Віктар Ніканавіч]** // Памяць : Гарадоцкі р-н : гіст.-дакум. хронікі гарадоў і р-наў Беларусі. – Мінск, 2003. – Кн. 2. – С. 711.
693. **Виноградов Виктор Никонович** // Кто есть Кто в Республике Беларусь. Люди дела / под ред. И.В. Чекалова. – Мн. : Энциклопедикс, 2005. – С. 25
694. **Виноградов Виктор Никонович** // Деловой мир СНГ. 2006 = Who is Who. Business world of CIS. 2006 / под ред. И.В. Чекалова. – Мн. : Энциклопедикс, 2006. – Вып. 3. – С.70.

7.3.1. Биографические данные о В.Н. Виноградове в международных изданиях

695. **Vinogradov Victor** // Dictionary of International Biography = Международный биографический словарь / International Biographical Centre. Cambridge. England. – Cambridge. – 2001.
696. **Vinogradov Victor** // 2000 outstanding intellectuals of the 20st Century = 2000 выдающихся интеллектуалов XX века / International Biographical Centre. Cambridge. England. – Cambridge. – 2001.
697. **Vinogradov Victor** // Outstanding people of the 20st Century = Выдающиеся люди XX века / International Biographical Centre. Cambridge. England. – Cambridge. – 2001.

698. **Vinogradov Victor** // 2000 outstanding Scholars of the 21st Century = 2000 выдающихся ученых XXI века / International Biographical Centre. Cambridge. England. – Cambridge. – 2001.
699. **Vinogradov Victor** // Who's Who in the 21st Century = Кто есть Кто в 21 веке / International Biographical Centre. Cambridge. England.– Cambridge. – 2002.
700. **Vinogradov Victor** // International Directory of Experts and Expertise = Международный справочник экспертов и экспертиз / American Biographical Institute, Inc. USA. – Raleigh. North Carolina.
701. **Vinogradov Victor** // The International Directory of Distinguished Leaderssship = Международный справочник руководителей / American Biographical Institute, Inc. USA. – Raleigh. North Carolina. – 1989.
702. **Vinogradov Victor** // The Contemporary Who's Who of Professionals, 2004-2005 Edition = Кто есть Кто в профессионалах / American Biographical Institute, Inc. USA. – Raleigh. North Carolina.
703. **Vinogradov Victor** // Hall of Fame = Зал славы / American Biographical Institute, Inc. USA. – Raleigh. North Carolina.
704. **Vinogradov Victor** // Great Minds of the 21st Century = Великие умы в 21 столетии / American Biographical Institute, Inc. USA. – Raleigh. North Carolina. – 2007.

Дополнение Работы (2007-2011)

Трудовое обучение (обслуживающий труд, технический труд). 5-9 классы ; Черчение. 9 класс : примерное календарно-тематическое планирование : пособие для учителей общеобразоват. учреждений с белорус. и рус. языками обучения / Л. М. Яворская [и др.] ; М-во образования РБ, Нац. ин-т образования. - Минск : Адукацыя і выхаванне, 2008. - 175 с. - Библиогр.: с. 153-159.

Виноградов, В. Н. Изучение технической графики в школе : методические рекомендации / В. Н. Виноградов ; М-во образования РБ, УО "ВГУ им. П. М. Машерова", Каф. начертательной геометрии и технической графики. - Витебск : Изд-во УО "ВГУ им. П. М. Машерова", 2008. - 42 с. - Библиогр. на с. 41.

Виноградов, В. Н. Черчение : учеб. пособие для 9-го кл. общеобразоват. учреждений с рус. яз. обучения / В. Н. Виноградов. - Минск : Национальный институт образования, 2008. - 222 с. : ил. - Краткий терминологический словарь: с. 211-216. - Предм. указ.: с. 217-219.

Виноградов, В. Н. Рабочая тетрадь по черчению (технической графике). 9 класс : пособие для учащихся общеобразовательных учреждений / В. Н. Виноградов. - Минск : Сэр-Вит, 2011. - 55 с. : ил.

Содержание

1. От составителей	
2. Краткая биографическая справка	
2.1. О международной оценке деятельности Виктора Никоновича Виноградова	
3. Публикации по черчению и начертательной геометрии	
3.1. Монографии. Учебные пособия. Программы. Методики	
3.2. Учебники по начертательной геометрии для ВУЗов	
3.3 Учебники по черчению для средней школы	
3.3.1. Издания на русском языке	
3.3.2. Издания на белорусском языке	
3.3.3. Издания на азербайджанском языке	
3.3.4. Издания на армянском языке	
3.3.5. Издания на башкирском языке	
3.3.6. Издания на венгерском языке	
3.3.7. Издания на грузинском языке	
3.3.8. Издания на казахском языке	
3.3.9. Издания на каракалпакском языке	
3.3.10. Издания на киргизском языке	
3.3.11. Издания на латышском языке	
3.3.12. Издания на литовском языке	
3.3.13. Издания на молдавском языке	
3.3.14. Издания на польском языке	
3.3.15. Издания на таджикском языке	
3.3.16. Издания на туркменском языке	

3.3.17. Издания на узбекском языке	
3.3.18. Издания на уйгурском языке	
3.3.19. Издания на украинском языке	
3.4. Статьи в журналах и сборниках. Тезисы. Рецензии	
3.5. Издания на правах рукописей	
3.6. Публикации в газетах	
4. Изобразительное искусство. Эстетическое воспитание	
4.1. Отдельные публикации. Статьи в журналах	
4.2. Публикации в газетах	
5. Подготовка педагогических кадров	
5.1. Отдельные публикации и статьи	
5.2. Публикации в газетах	
6. Публикации по естественнонаучной тематике	
6.1. Статьи в журналах. Рецензии	
6.2. Статьи в газетах	
7. Публикации о жизни, деятельности и трудах В.Н. Виноградова	
7.1 Рецензии	
7.2. Статьи о В.Н. Виноградове	
7.3. Библиографические данные о В.Н. Виноградове	
7.3.1. Биографические данные о В.Н. Виноградове в международных изданиях	
8. Дополнение Работы (2007-2011)	

Справочное издание

**ВИКТОР НИКОНОВИЧ
ВИНОГРАДОВ**

Биобиблиографический
справочник

Технический редактор	А.И. Матеюн
Корректор	
Компьютерный дизайн	Т.Е. Сафранкова

Подписано в печать . Формат 60x84¹/₁₆. Бумага офсетная.
Гарнитура Таймс. Печать офсетная. Усл. печ. л. 3,42. Уч.-изд. л. 3,26.
Тираж 50 экз. Заказ

Издатель и полиграфическое исполнение – учреждение образования
«Витебский государственный университет им. П.М. Машерова»
Лицензия ЛВ № 02330/0056790 от 01.04.2004.

Отпечатано на ризографе учреждения образования
«Витебский государственный университет им. П.М. Машерова»
210038, г. Витебск, Московский проспект, 33.